

FRANCISKO PAGARU
Concesión Nro. 1586.
TARIFA REDUCIDA
Concesión Nro. 218

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

"LA VOZ DE LOS LITUANOS EN LA ARGENTINA"

Prenumerata: Argentinoje 150 pezų metams;
Urugvajuje 45 Urugvajaus pezų.
Visur kitur 3 Am. dol.
ADRESO pakeitimas veltui. RASTUS ir prenumeratas
siųsti: Casilla de Correo 303, Buenos Aires
Redakcija, Administracija ir Spauštuvė:
calle José León Suárez 5684, Buenos Aires.
Reg. Nac. de la Propied. Intelectual N° 671427
Editor - Leidėjas: Francisco OZINSKAS.

N° 1165

BUENOS AIRES, KETVIRTADIENIS, RUGPJŪCIO 10 D., 1961 METAI - JUEVES 10 de AGOSTO de 1961.

METAI (AÑO) XXXIII

EKONOMINIS AMERIKOS ŠALIŲ PASITARIMAS URUGVAJUJE

Rugpjūčio 5, 1961, prasidėjusios visos Amerikos tautų ekonominis pasitarimas Urugvajaus vietovėje Punta del Este tęsis porą mėnesių.

Konferencijoje dalyvauja visų Amerikos tautų ekonomistai, ministrai, bankininkai, Jungtinių Tautų Organizacijos, mokslo, meno, labdaros ir kitų pasaulinių organizacijų atstovai.

Argentina ir Kolumbija bendru pareiškimu nusatė konferencijos gaires Lotynų Amerikos labui. Argentinos delegacijai pirmininkauja ekonomijos min. Dr. Alemann. Kūbos delegacijai pirmininkauja „Che“ Guevarra, 15 kubiečių jaucias izoliuotais.

J. D. Peronas iš Madrido šia proga parašė JAV prezidentui J. F. Kennedy 4.500 žodžių laišką ir nusiuntė specialiu kurjeriu Vašingtonan. To laiško kopijas platina Urugvajuje. Peronas, kaip ir Castro valdžia, puola J. A. Valskybes, kritikuodamas jų politiką Lotynų Amerikos atžvilgiu.

JAV delegacijos pirm. finansu min. Douglas Dillon pasiūlė, kad konferencija dirbtų vieningai bendros pažangos dėlei.

DVIDESIMTYJE LOTYNŲ AMERIKOS ŠALIŲ

Išskiriant JAV, 20 Lotynų Amerikos respublikų, sudaro kontinento svarbą žemės ūkio produktams, gyvulininkystei, mineraliniams turtais, naftai ir manufaktūrai.

Rugpjūčio 5 prasidėjusioje visos Amerikos tautų konferencijoje, visam pasauliui paaiškėjo Lotynų Amerikos svarbą.

Pateikiame originalius Lotynų Amerikos šalių vardus, jų teritorijų plotą kvadratiniais kilometrais ir pernykščio cenzo parodytus gyventojų skaičius milijonais:

Argentina	2.790.485	20,9
Bolivia	1.098.581	3,4
Brasil	8.514.014	65,7
Chile	741.767	7,5
Colombia	1.138.355	14,1
Costa Rica	50.700	1,1
Cuba	114.524	6,7
Ecuador	270.870	4,2
El Salvador	20.879	2,6
Guatemala	108.889	3,7
Haiti	28.014	3,5
Honduras	112.088	1,9
Mejico	1.969.367	33,3
Nicaragua	148.000	1,4
Panama	74.470	1,0
Paraguay	406.752	1,7
Peru	1.285.117	10,4
R. Dominicana	48.279	2,9
Uruguay	186.926	2,8
Venezuela	912.058	6,7

Jungtinės Amerikos Valstybės (USA) teritorija virš 9 milijonų kv. kilometrų; turi 182.481.000 gyventojų.

ANTRASIS AMERIKIEČIŲ ASTRONAUTAS

Virgil A. Grissom 21. 7. 61 iš Cabo Cañaveral per 15 minučių perskrido 485 km, ir nusileidęs Atlantan su kapsuliu „Liberty Bell“, paplaukęs 20 metrų pasiekė lėktuvnešį „Randolph“, puiškiausiame sveikatos stovyje.

Kaip žinoma, pirminis JAV astronautas Allan B. Sheppard per tokį pat laiką nuskrido 483 km. Abu erdvių lėktuvai buvo pakilę po 190 km. bandymo tikslu. Spauda parodė išdėdimo ir nusileidimo vietas. Yra manoma, kad amerikiečiai laikui bėgant pirmas daug užkariavime, nors iki šiol Sovietų astronautai Gagarinas ir Titovas tolimesnius skridimus padarė.

— Vatikane 30. 7. 61 mirė u. r. sekretorius kardinolas Domenico Tardini. Buvo gimęs Romoje 29. 2. 1888. Ten pat 3. 8. 61 mirė kardinolas Nicola Canali, 87 m. amžiaus. Gi 6. 8. 61 Belgijoje mirė kardinolas Joseph van Roey, 87 metų amžiaus. Dabar liko viso 81 kardinolas.

Kubos diktatoriai tolinasi nuo demokratijos



Amerikos Tautų Rūmuose, Urugvajaus vietovėje Punta del Este, nro 5. 8. 61 vyksta visų Amerikos tautų ekonominė ir visuomeninė konferencija, kurioje dalyvauja 21 šalies ekonomistai, finansininkai, kultūrininkai ir mokslininkai. NUOTRAUKOSE: Argentinos delegacijos dalis ir šios delegacijos pirmininkas, ekonomijos min. Dr. Roberto Alemann, kelia Argentinos vėliavą. Darbingos konferencijos nuotaiką drumsčia Kūbos delegacija, kurios pirm. Dr. Ernesto „Che“ Guevarra, aštuoniolikos ginkluotų sargų lydimas puola JAV. 9. 8. 61 Kūbos emigrantai Dr. M. Azicri ir J. I. Rasco puolė Guevarrą, vadindami jį išdaviku, ko pasekmėje buvo kilęs didžiausias triukšmas, kurį greitai numalšino Urugvajaus policija.

SILKIŲ BAČKOS VIENYBĖ KŪBOJE

Kūbos diktatorius Fidel Castro sukūrė naują politinę partiją, pavadindamas ją „Partido Unico de la Revolución Socialista“.

Visos kitos partijos paskelbtos nelegalėmis. Net pirmin. kompartijos, Blas Roca, gavo padėką už ilgametį veikimą ir įsakymą su savo grupe prisidėti prie valstybinės partijos.

Kūbos piliečių vienijimas eina panašiai, kaip vienijamos silkes bačkoje. New Yorko spauda paskelbė apie 700 vardų ir pavardžių tų asmenų, kuriuos bevienydamas susaudė diktatorius. Susaudytųjų tarpe yra daug kareivių. Tvirtinama, kad Castro diktatūra jau susaudžiusi apie 1.000 žmonių.

ŽYDAI KOVOJA PRIEŠ ŽYDUS

Paprastai yra manoma, kad žydai labai vieningi. Tikrumoje taip nėra. Pačioje Argentinoje tarpe savęs daugiausia bylinėjasi žydai, negu kitų kolonijų nariai.

Gi JAV gyvenanti žydai yra suskildę į keletą grupių. Daug jų veikia su bolševikais.

Dauguma JAV žydų remia Izraelį ir kas met suaukoja milijonus dolerių savo valstybės paramai.

Bet Amerikos Judaizmo Taryba, susidedanti iš stambiausių bankininkų, pirklių, fabrikantų, advokatų, daktarų ir šiaip žydų milijonierių, ne tik neremia Izraelio, bet Judaizmo Tarybos pirmininkas rabinas Elmer Berger prašo prezidentą Kennedy nepripažinti jokių Izraelio pretenzijų į JAV gyvenančių žydus. Anot žydų milijonierių nuomonės, panaikinus izraelio valstybę, Amerika igytų simpatijas Arabų pasaulio.

— Edvardi Kennedy, jaunesnis JAV prezidento brolis, pereitą savaitę lankėsi Argentinoje. Matėsi su prezidentu Dr. A. Frondizi ir kitais vyriausybės nariais. Po to išvyko aplankyti Chile ir kitas Pietų Amerikos šalis.

— Douglas Dillon, JAV finansų ministeris, dalyvaujantis visos Amerikos tautų ekonominėje konferencijoje Urugvajuje, 10.8.61 aplankė Argentinos prezidentą Dr. A. Frondizi Buenos Aires mieste.

— Varšuvoje, apsilankius Sovietų astronautui Juriui Gagarinui, spaudoje pasipylė eilė anekdotų. Girdi: Tik lenkiškas margarinas suteiks tau Gagarino jėgą... Piliečių tarpe abejojama jo skridimo skelbiamą tapatybę.

— Brazilijos prezidentas Dr. Janio Quadros ruošia žemės reformos projektą.

— Maskvoje viešint Italijos premjerui, Amintore Fanfani, Chruščiovas pareiškė, kad nors Berlyno klausimas jam stovi, kaip kaulas gerklėje, bet dėl Berlyno karo nebus. Vienok Vašingtonas skelbia, kad Chruščiovo taktika provokuoja karą.

— Čilės Santiago mieste nuo 27 iki 30 liepos mėnesio vyko III Pasaulinis Krikščionių Demokratų Partijos Kongresas, kuriam pirmininkavo senatorius Eduardo Frei. Priimta 4 punktų rezoliucija vieningai veikti visų tautų tos partijos nariams. Iš Argentinos dalyvavo Zeferinas Juknevičius.

— Maskvoje nuo liepos 25 iki rugpj. 3 vyko pasaulinis komunistų tujančio jaunimo kongresas. Iš 91 šalies dalyvavo 340 atstovų.

Argentinos gyvulininkystės parodos vaisiai

Gyvulininkystės parodos ekspozitai parduoti

Buenos Aires Žemės ūkio Draugijos stadione Palermo pereitą savaitę pasibaigė 75-toji gyvulininkystės paroda. Nepaisant kai kurių gyvulininkystės ūkio sunkumų, veisliniai galvijai, arkliai, avys ir kiaulės parduota milijoninėmis kainomis.

Abardeen Angus veislės bulius, atgabentas iš José Firpo sūnų ūkio, parduotas už 9.000.000 pezų. Nupirko Alfredo Fortabat.

Parodos metu įvyko eilė pasikaitų ir banketų. Dalyvavo prezidentas Dr. A. Frondizi, buvusis laikinasis prezidentas gen. P. Aramburu, ministrai, gyvulininkystės specialistai ir spaudos atstovai.

Parodos darbu vadovavo Argentinos Žemės ūkio Draugijos pirmininkas Faustino A. Fano ir vicepirmininkas Gustavo Pueyrredon.

Patagonijoje grežiama 2.000 naujų naftos šulnių

Patagonijos provincijoje Chubut ir Santa Cruz, Argentinos Valstybinių Naftos Versmų (YPF) pavidimu, 6.000 hektarų plote, JAV ir Italijos bendrovės grežia 2.100 naujų naftos šulnių.

Naftos produkcija Argentinoje taip sparčiai didėja, kad YPF pritruko tankų ir laivų jos saugojimui ir gabenimui į šalies pramonės centrus. Skubiai ruošiamos priėmimo priemonės, kad ištrauktas iš požemių naftos nereikėtų pilti laukan.

— Argentinos vyriausybė panaikino „Conintes“ planą. Motyvoja tuomi, kad jau praėjo pavojus dėl opozicinės veiklos ir atentatai sumažėjo.

— Kordobos provincijoje liepos pabaigoje vyko policijos streikas. Pareigas ėjo žandarmerija. Pakėlus algas, policijos streikas pasibaigė.

— Argentinos ir kitų Pietų Amerikos šalių projektu einant visai Amerikai bendradarbiauti pažangos labui, JAV skiria 20 tūkstančių milijonų dolerių Pietų Amerikos paramai.

Sovietų ambasados nariai peržengė taisykles

Kadangi užsienių diplomatams, esantiems Maskvoje, neleidžiama toliau 40 kilometrų vykti nuo Maskvos, tai tokias pačias taisykles Argentina taiko ir Sovietų diplomatams šioje šalyje.

Kaip didelę sensaciją paskelbė pereitos savaitės Argentinos dienraščiai, pažymėdami, kad Sovietų prekybos atstovas Ivan Larchenko ir tos ambasados tarnautojai Vladimir Kolovlin ir Aleksander Abramov buvo nuvykę Patagonijon ir Ugnies Žemėn. Nors jie sako, kad vyko prekybos dirvai tirti, bet atrodo, kad jie peržengė taisykles.

Sparčiai auga Argentinos gyventojų skaičius

Gyventojų skaičiaus augimas yra vyriausias pažangos laidas. Šaliai ypatingai naudinga tai, kad jai atvyksta kitų šalių duona užauginti ir darbu paruošti žmonės. Juo daugiau dirbančiųjų, tuo daugiau turtų pagaminama.

Pernykščio cenzo komisija tik dabar paskelbė 1960 metų gyventojų skaičių, kuris siekia 20. 008. 945 0 1797 metais Argentinoje buvo tik 311.000 gyventojų. Gyventojų skaičiaus augimas yra sekantis:

Metai:	Gyventojai:
1797	311.000
1809	406.000
1819	527.000
1837	675.000
1860	1.210.000
1869	1.737.076
1895	3.954.911
1914	7.885.237
1947	15.897.127
1960	20.008.945

Sabotažo ir teroro aukos Argentinoje

Vidaus reikalų ministerija skelbia, kad nuo gegužės, 1958 iki birželio 1961, visoje šalyje buvo susprogdinta 1.022 bombos, įvyko 104 padėgimai; nuleista nuo bėgčių traukinių, apšaudyta policija, išleista nafta iš tankų 440 aktais. Viso užregistruota 1.566 kriminaliniai aktai.

Jų pasekmėje 17 asmenų žuvo ir 89 tapo sunkiai sužaluoti. Amerikos istorijos ir geografijos kongresas Argentinoje

Septintasis Amerikos Istorijos ir geografijos kongresas įvyko Buenos Aires miesto tarybos rūmose pereitą savaitę. Dalyvavo visų Amerikos šalių mokslininkų atstovai. Atidarymo kalbą pasakė prezidentas Dr. A. Frondizi.

— Argentinos mokytojams ir profesoriams pradinė alga dabar yra \$5.250.

— Brazilijos prezidentas Dr. Janio Quadros lankysis Vašingtone sekantį gruodžio mėnesį.

— Miami susisipietę 700 Kūbos politinių pabėgėlių atsiskaukė ir laisvą pasaulį padėti emigruoti laisvan pasaulin iš „komunistinio pragaro“ Castro persekiojamiems demokratams. Castro diktatūra susaudžiusi arti 1000 savo priešų.

— Biudžeto nuostoliai neleidžia sumažinti mokesčių

Finansų ministeris Dr. Jorge Wehbe pranešė, kad dabartinis Argentinos valstybinių pajamų ir išlaidų balansas suvedamas su 11.000 milijonų pezų nuostoliu. To reikškinio dėlei, bent tuo tarpu, neįmanoma sumažinti valstybinių mokesčių.

— Ugnies Žemėje Argentinos vyriausybė stato tiltą per Rio Grande, kurio ilgumas bus 125,8 metrų, o plotis 7 metrų. Tiltas kainuos 30 milijonų ir bus baigtas per du metus.

— Argentinos ekonomijos ministeris, Dr. Roberto Alemann, sekanti rugšėjo mėnesį vyksta Austrijon, Vokietijon, Prancūzijon ir Anglijon šios šalies ekonominiams reikalais.

— Salto provincijoje rasti nauji naftos šaltiniai.

Dr. Roberto T. Alemann prieš veidmainiavimą

Argentinos delegacijos pirmininkas, Rr. R. T. Alemann, ekonomijos ministeris, dalyvauja didžiulioje Punta del Este konferencijos komisijoje, įskaitant spaudos laisvės komisiją. Nors „Che“ kitiems patarė kareivines paversti mokyklomis, bet pas save Kūboje to nedaro, tad Dr. Alemann patarė vieningai dirbti visoms konferencijos komisijoms.

Veidmainiavimu kubiečiai sustiprino 20 tautų delegacijų vieningumą, sako Argentinos delegacijos pirmininkas.

\$ 20.000.000 pieno stiklui mokyklų vaikams

Rugpjūčio 14, 1961, Buenos Aires teatre San Martin burmistras inž. H. M. Geralt mokyklų taryboms įteikė 20 milijonų pezų, kad pradžiūs mokyklų mokiniai gautų po tradicinį stiklą pieno kasdien.

— Santiago del Estero provincijoje susekto penkios slaptos lėktuvams nusileisti aikštės ir sumta keliolika kontrabandistų, nesumokėjusių maito pajamų keliolika milijonų pezų. Daugiausia „importavo“ audinius ir mašinų dalis.

— Independiente futbolo klubas gavo pasiūlymą iš Urugvajaus klubo Nacional, kad perleistų žaidėją Vladą Dauką. Už perdėmą siūlo pusantro milijono pezų, bet Independiente reikalauja dviejų milijonų.

— Eso bendrovė su Sveikatos Departamento talka renka knygas, kad sudaryti bibliotekas visose Argentinos ligoninėse.

— Matanza rajone Bs. Aires miesto valdyba sodina 20.000 medžių.

— Civilinio Registro įvedimo Argentinoje 75 metų sukaktis tapo paminėta 10. 8. 61.

Ketvirtadienį, 17. 8. 1961, 9.30 val. Santo Cristo bažnyčioje, Av Cruz 6820, Villa Lugano, bus laikomos gedulingos mišios už
A. A. PETRO KARAVAIČIO
vėlę. Vėlionies gimines ir draugus kviečia dalyvauti sesnė Bronė K. Aleliūnienė ir šeima.

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

La Voz de los Lituanos en la Argentina Semanario Lituanos Fundado en 1927

Nepartinis, seniausias ir plačiausiai skaitomas lietuvių laikraštis PIETŲ AMERIKOJE

Spausdinamas savoje spaustuveje PRENUMERATA METAMS: Argentinoje 150 Arg. pezų

Urugvajuje 15 Urugv. pezų. Visur kitur 3 Amerikos doleriai.

Korespondencijas ir pinigus siųsti José L. Suárez 5684, Buenos Aires

DEIMANTINIS „VIENYBĖS“ JUBILIEJUS — LIETUVIŲ VISUOMENEI PAMOKA

Seniausias pasaulyje, bet dabar moderniausias spausdinamas, poeto Juozo Tysliavos puikiai redaguojamas savaitraštis — VIENYBĖ (192 Highland Blvd., Brooklyn 7. N. Y., USA), pereitą balandžio mėnesį minėjo savo garbingo darbo 75 metų sukaktį.

Rašytojas Jonas Rūtenis, recenzuojamas deimantines sukakties koncertą „klaužia: Kur eini, lietuvi, anuo metu už lietuvišką jį žodį nepabūgęs net Sibiro Tai-gos?

Po minėjimo, poetas Tysliava savo skyriuje DABAR, pastebi: Kai už Vienybės Lietuvninkų skaitymą Lietuvos buvo tremiamas į Sibirą, kai karo audra su kulku lietuvi jį varė iš namų, kai jam iš po kojų slydo gimtoji žemė, kai jis turėjo bėgti, kur akys vedė, kur kojos nešė, tai buvo didesnė nelaimė... Laikraštis, kuris leidžiamas ne pelno tikslams, savo skaitytojų padedamas, „išsilaižys“ ir šią žaizdą.

Atrodo, kad aukštesnio kultūrinio pobūdžio aktai mūsų visuomenėje imanomi įvykinti be materialinių nuostolių, tik visus išan-gos bilietus iš anksto pardavus. Pasaulinio lietuvių spaudos veterano, beveik šimto metų mūsų tautos gyvenimo veidrodžio sukakties minėjimas, verčia tokią išvadą daryti.

Sveikino, ne vien komplimentais, bet pabrėždami VIENYBĖS tautinės kultūros dirvoje atlikus ir vykintus darbus, šimtai lietuviškų įstaigų, organizacijų ir veikėjų: Ministeriai S. Lozoraitis, J. Kajeckas, V. Sidzikauskas, konsulai, rašytojai, visuomenininkai; Dr. S. Biežis, prel. M. Krupavičius, Margučio leideja L. Vanagaitienė, Maracay Bendruomenė, Dr. A. Trimakas, Lituanus red. P. V. Vyntas, ALB pirm. J. Šlepetyš, sav. kūrėjas K. Uoginis, solistė J. Augaitytė, red. J. Kardelis, A. Paramskas iš Vašingtono pareiškė, kad Vienybė dabar yra geriausia redaguojamas laikraštis, o Lietuvos žurnalistų Sąjungos pirmininkas Kazys Obolėnas rašo: Laikraščio vaidmuo labai didelis ir šakotas. Patriotinis laikraštis dabar reikšmingesnis už daugelį organizacijų. Jis pasiekia plačiai pasklydusius lietuvius. VIENYBĖ atliko didelį vaidmenį ir nemažąjį ryžtų darbą varo toliau. Didelis pasididžiavimas skaitytojui tokio įvykio sulaukus, bet dar didesnis spaudos darbininkui. Nuosirdžiai džiaugiuosi šio jubiliejaus sulaukęs.

Brooklyno Muzikos Akademijos Teatro salėje deimantinio VIENYBĖS jubiliejaus programą išpildė Operetės Choras, muziko M. Čiabo vadovaujamas; Tautinių šokių grupė, vadovaujama J. Matulaitienės; komp. V. Jakubėnas dirigavo Simfonijos orkestrui; Hollywoodo žvaigždė Rūta Kilmonytė-Lee; arfa skambino Karolė Čeledenaitė; Vida Gintautaitė ir Juozas Lapurka vaidino živilės scena; dramos artistai St. Pilka, Edv. Liogys, rašytojas A. Škėma, akordeonistas Ch. Daubaras, solistė Aldona Stempuzienė ir kitos pirmieji meno pajėgos buvo sukvietos iš visų J. A. V. Recenzuojamas minėjimą Jonas Rutenis pabaigoje sako: „Kaip pažvelgi į deimantingą

Lietuviai Penkiuose Kontinentuose

Spauda

TURTŲ GROBSTYTOJAI TURTEJA LIETUVOJE

(E) — Vis labiau gausėjant balsams dėl visuomeninio turto grobstymo Lietuvoje, prabilo ir Lietuvos prokuroro pavad. F. Archipovas. Jis puola piliečius, gyvenančius ne pagal uždarbį, jį piktinasi dėl atsiradusių dvianakčių vilų su garažais, kurios, girdi, priklausančios „tokiems asmenims, kurie niekaip negali įrodyti tikrojo savo pajamų šaltinio“. Pagal prokurorą, vykdomieji komitetai lengvai iškiria sklypus ir štai daugelis spekuliantų, pasinaudodami sovietinio budrumo stoka, virsta prašmatnių vilų savininkais. Savo straipsnyje „Tiesos“ 148 nr. Archipovas išvardija eilę asmenų, buvusių cecho darbininkais ar šoferiais, dabar jau važinėjančių savomis „Pobiedomis“, turinčių namus su garažais. Prokuroras grasina Lietuvos piliečiams, kad išleistas įsakas dėl paraziškai gyvenančių padės su sitvarkyti su vad. veltėdžiais. Būsi išskeldinami 2-5 metų laikui netik vengti darbo, bet ir dėl akių išdarbinę „parazitai“.

Pagal tą įsaką netik organizacijos, bet ir paskiri asmenys kviečiami skusti tokius asmenis — turtėjančius, vengiančius darbo. Viena pirmųjų ta proga pasinaudojusių buvo Lietuvos A. tarybos deputatė iš Kvėdarnos, E. Davidienė. Per birželio mėn. 26 d. įvykius A. Tarybos posėdžius Vilniuje Davidonienė pasipiktinusi veltėdžiais, pirštu nurodė į kelis Silalės rajono gyventojus.

— Antanas Popieraitis gavo gydytojo diplomą Kanadoje. Ten pat inžinieriaus diplomą gavo Vito-lis Šipelis. Vitis Vaičiūnaitis baigė bibliotekininkės mokslą, o B. A. Juškevičiūtė Müller tapo diplomuota chemike.

— Prof. Mykolui Biržiškai (1120-1122 S. Magdolia Ave., Los Angeles 6, Cal., USA) reikalingi leidiniai lenkų kalba: Na post-runku Wilenskim ir Prasa Litewska w Wilnie 1920-1931. Tos knygelės reikalingos Vilniaus darbų atsiminimams, kurių jau trečią dalį rašo profesorius M. Biržiška; leidžia Nida Londone Atsiuntusiam gražins.

Vienybės koncerto programą, tai nieko kito nelieka, kaip tik išpirkti tas brangiai kaštavusias kėdes, kurios, dėl blogo oro, buvo tuščios.

Prieš tris ketvirtadalius šimtmečio vienybičiai nebūtų galėję surengti tokio aukšto meno lygio koncerto. Dabar surengė. Bet kas išėjo? Liuksusinių automobilių savininkai, matomai, iki to nepriaugo, kad važiuoti koncertan. Jie važiuoja darban, piknikan ir į paprastas vakaruškas, kur vien alaus ir vyno bravorus paremia.

Ši pamoka lietuvių visuomenei yra skaudi. Ji sulaukė rengėjus nuo pasiryžimo žengti platesniu aukštesnės kultūros keliu. Po minėjimo Brooklyne, sužinoję pasekmes, įvairių kolonijų organizacijų veikėjai suskato savo miestuose minėti to spaudos veterano sukaktį ir padėti išgydyti materialinę žaizdą. Sveikintinas bendradarbiavimas su spauda, kad įvertintų jos vaidmenį mažesnių miestų lietuvių.

Rašant šiuos žodžius prisimena Aldonos Stempuzienės koncertas Argentinos meno šventovėje. Ir čia buvo žinovų, kurie buvo priešingai kad lietuvių pasirodo pirmą kartą Argentinos sostinėje salėje. ALOS Taryba šiaip taip subalansavo išlaidas, siekiasias apie \$ 60.000.00. Menininkė patenkinta, kad Argentinos lietuvių sumokėjo didesnį honorarą, negu daugelis JAV kolonijų sumoka. Vienok ne visiems yra žinoma, kad tas garbingas lietuvių vardo pakėlimas čia kai kam labai daug kainavo. Nepaisant tų žaizdų, ženkinė pirmyn šviesos ir kultūros keliu, neatsilikdami nuo kultūringiausių tautų.

Jei ne seniams, tai bent savo jaunimui turime pasirodyti reikiamoje aukštumoje, nors mūsų tautai kraunami garbės laurai DAR IR DABAR tą pažangos darbą remiančiai spaudai ir nuosirdiems intelektualams labai ir labai daug kainuoja. B. K. ALGIMANTAS

ČAPLIKAS SU DRAUGAIS APLANKĖ LIETUVĄ

Inžinieriui Aleksandriui Čaplikui iš Bostono vadovaujant ekskursija išbuvo Lietuvoje nuo birželio 25 iki liepos 14, 1961.

Inž. A. Čaplikas, kandidatavęs į SLA išdininkus, yra nepartinis. Sykiu su prof. Lietuvą aplankė F. Čepulienė, J. Burdulytė, Ona Kuplanienė, A. Bilinskas, M. Treinavičiūtė, D. Keršis, A. Davulis, A. Jestremskienė, J. Vaitkūnas, P. Galinis, M. Zamonienė, K. Tamulis, J. Čiurlienė ir kt., viso 18 asmenų.

— Architektas žemkalmis Landsbergis, prieš porą metų iš Australijos grįžęs Lietuvon, Kaune apsidėję su gydytoja Kurkietiene, kurios vyras mirė Baureithe kaipo politinis kankinys. Landsbergis 66 m. amžiaus, Kurkietienė 50 metų.

— Vilniaus radio bangomis iš Argentinos grįžusių „almacenerius“ Markuškis valdžios pavedimu pasakoja, kad sugrįžėliai laimingai gyvena. Bet iš privatininkų laišku žinoma, kad daugelis ir pėsti eiti atgal Argentinon, jeigu jiems leistų.

— Dr. prof. Paulius Slavėnas, Vilniaus universiteto fizikos-matematikos ir astronomijos katedros vedėjas, minėjo savo amžiaus 60 metų sukaktį.

— Antanas Sutkus, „Inturisto“ Lietuvos skyriaus vedėjas skelbia, kad per pirmą 1961 metų pusmetį Lietuvą aplankė 500 turistų daugiausia iš „brolišku“ respublikų. JAV ir Skotijos lietuviams turistams apie Vilnių papasakojo istorikas J. Jurginis.

— Kelmės parduotuvėse vykta spekuliacija. Nors Kelmės prekybininkai iškovojo pirmą vietą respublikoje, bet spekuliacija didėjanti, rašo Vilniaus „Tiesa“.

— Lietuvoje 1960 metais buvo 54.324 Kompartijos nariai, taigi mažiau dviejų nuosimėjų viso gyventojų skaičiaus. Tai partijai priklauso daugiausia valdininkų. Viso Sovietų Sąjungoje Kompartijai priklauso tik 8 milijonai ir 17.000 asmenų. Kandidatų yra 691.000, taigi tik 4,2 nuosimėčiai viso gyventojų skaičiaus.

— Elta praneša, kad iš 17 milijonų Rytų Vokietijos gyventojų per pirmuosius šešis 1961 metų mėnesius abėgo Vakarų Vokietijon net 103.000 tos sovietinės zonos piliečių.

— Lietuvos spauda 12. 7. 1961 plačiai paminėjo 41 meto sukaktį nuo tos dienos, kuomet Maskvoje tapo pasirašyta Lietuvos sutartis su Sovietais. Tuomet Maskva pripažino Lietuvos nepriklausomybę ir sostinę Vilnių Lietuvai. Bet paskui, kaip žinoma, sulaužė sutartį ir okupavo visą Lietuvą.

— Petras Klimas, advokatas, istorijos mokslininkas, Vasario 16 Akto signataras, buvęs Lietuvos atstovas Prancūzijoje, Sibire palięgs, beveik praradęs regėjimą, visų apleistas gyvena Lietuvoje. Vasario 23 jam sukako 70 metų amžiaus.

— Min. J. Kajeckas 15.6.61 da lyvavo Dipl. Korpuso dekanu suruoštame pobuvyje, kur dalyvavo JAV u. r. min. Dean Rusk ir kiti aukšti pareigūnai.

— Trakų valstybinės gamtos apsaugos inspektorius skelbia, kad siauliečiai ir kiti poilsiautojai negailestingai naikina medelius ir krūmus toje istorinėje Lietuvos vietoje.

— Povilas Vaitonis yra Kanados Ontario šachmatų nugalėtojas. Ignas Žalys laimėjo pirmą vietą Montrealyje.

— Lietuvoje yra 111,206 pensininkai, gaunanti kuklias pensijas senatvėje.

KULTŪROS GYVENIMO NAUJIENOS

(E) — Liepos 10 d. per Vilniaus radiją išpildyta muz. B. Dvariono, „TS liaudies artisto“, parašyta simfonija, skirta spalio revoliucijos metinėms. Esą, šis kūrinys alsuojąs optimizmu. Lietuvoje paskelbta, kad Dvariono kūryba suaktyvėjusi po karo. Drauge su muz. J. Švedu, Dvarionas yra sukūręs „Tarybų Lietuvos himną“.

— Vilniaus valst. konservatorija kasmet išleidžia po keletą kompozitorių. Šiais metais ją baigė trys jauni kompozitoriai: Algis Bražinskas, Kęstutis Makačinas ir Valentinas Bagdonas. Bražinsko dainas jau nuo seniau atlieka Vilniaus radijas, dainuoja neregė dainininkė Beatrice Grinčevičiūtė; jis yra sukūręs simfoninę poemą ir kitus dalykus. E. — Dainų šventėj Chicagoj 2. 7. 1961 dalyvavo 27 lietuvių chorai. Publikos buvo 9.000.

OPERA IŠ PABĖGĖLIŲ GYVENIMO

(E) — Jaunas kompozitorius Vyt. Laurušas jau keli metai rašo operą iš nūdienos gyvenimo. Jai libretą parengė Alg. Kalinauskas ir raš. Eug. Matuzevičius. Laikinas pavadinimas esąs „Išklydęs paukštis“. Pagal Vilniaus radiją (liepos 16 d.) opera skiriama tai lietuvių tautos daliai, kuri „suklaidinta buržuazinės agitacijos propagandos“, yra pasitraukusi už tėvynės sienų. Girdi, toji tema aktuali, nes, esą daugelis darą žygius grįžti į Lietuvą. Kompozitorius numato savo operą baigti iki 22-jo partijos suvažiavimo, taigi ligi spalio mėnesio ir tada patiekti ją teatrui. Gal kas nors, kada nors, parašys dramą iš lietuvių tremtinių gyvenimo Sibire?

MOKSLO EKSPEDICIJA RENKA TARMES

(E) — Liepos mėnesio pradžioje į Siaulius, Mažeikių ir Pakruojo rajonus išvyko Lietuvos Mokslo Akademijos Lietuvių kalbos ir literatūros instituto suorganizuota dialektologinė ekspedicija, iš viso 20 žmonių. Ekspedicijos metu numatyta iširti 24 apylinkių tarmes ir surinkti kita tarminė medžiaga rengiamam lietuvių kalbos atlasui. Taip pat numatyta rinkti vietovardžius, tautosakos dalykus.

ŽMONISKUMO DOKUMENTAI, LIEGIĄ IR LIETUVIUS

(E) — Prieš eilę metų „Goettinger Arbeitskreis“ paruošė leidinį „Dokumente der Menschlichkeit“, kuriame buvo ir skyrelis apie lietuvių parodytą vokiečiams rytpūsiečiams žmoniškumą bado metais po karo. Rytprūsietės moterys būriais ar atskirai vyko į Lietuvą parsinešti savo badaujančiom šeimom duonos ir kito maisto. Nors Lietuvos žmonės tuomet jau patys vargo, jie vis dėlto atvykėlius pavalgydindavo ir dar terbon įdėdavo.

Dabar to leidinio yra išėjusi antroji laida Goettinger Arbeitskreis: „Dokumente der Menschlichkeit“, 360 pusl. Holzner - Verlag Wuerzburg, DM 9,80). Šis naujas leidinys turi dvigubai daugiau puslapių už pirmąją laidą.

PASITARIMAS SU BRITŲ PARLAMENTARAIŠ

(E) — Britų Parlamento rūmose įvyko Laisvųjų Profesinių Sąjungų atstovų egzilėje susitikimas su Britų Darbo partijos parlamentarais, kuriame buvo aptarti abiem pusėm svarbūs klausimai.

Iš egzilų pusės dalyvavo 60 profsąjungininkų ir socialdemokratų, jų tarpe 6 lietuvių, o iš britų pusės 5 parlamentarai.

MENDERIO LIKIMAS

(E) — Londono „Time“ ir danų laikraščių žiniomis, Rygoje areštuotas dr. Fricis Menderis (75 m.), vienas iš Latvijos nepriklausomos respublikos kūrėjų ir ilgametis Latvijos socialdemokratų partijos pirmininkas. Jau earo laikais jis buvo išstremtas į Sibirą. 1948 metais komunistinė valdžia jį nuteisė 10-čiai metų kankalėjimo, bet 1955 metais, po Socialistų Internacionalo intervencijos, buvo paleistas iš kalėjimo.

„Eltos Informacijų“ Londone bendradarbio žiniomis, Menderio bute buvusi padaryta krata ir rastos jo atsiminimų rankraštis. Sovietų kaltinimas ir remiasi tuo rankraščiu.

— Birželio įvykiai šiomet minėti viso laisvojo pasaulio lietuvių. Nors tai lietuvių propagandai padeda, bet tremiamais padaryta tautai skriaudą niekas negali atlyginti.

• KNYGŲ LENTYNA, Vyt. Sauliaus leidžiama, bibliografo Al. Ražanevo redaguojama, 1132 N. Walnut Str., Danville, Ill., USA, Nr. 122 sumini „A. L. Balso“ straipsnius apie SLA ir ALC suvažiavimus ir Nado Giedraičio straipsnį Argentinos lietuvių elna pirmyn.

• EUROPOS LIETUVYJE, 21. 6. 61, žurnalistas Algirdas Gustaitis pataria registruoti lietuviškas plokšteles, siunčiant jas Muzikologijos Archyvo direktoriui profesoriui Juozui Žilevičiui: 2355 W. 56 St., Chicago 36, Ill., USA.

• ELTOS INFORMACIJOS, 29. 7. 61 laidoje, maloniai paitavo „A. L. Balso“ straipsnius: Apie akademikų pagerbimą, paduodant pavardes: apie dailin. Jono Rimšos parodą ir apie „A. L. Balso“ leidėjų kelionę Brazilijon, tapresnių ryšių užmegzti tarpe Argentinos ir Brazilijos lietuvių.

• SPORTAS, dvimėnesinis Amerikos lietuvių sporto žurnalas. Leidžia Saurės Amerikos Lietuvių Fizinio Auklėjimo ir Sporto Sąjunga, 360 Palmetto Str., Brooklyn 27, N. Y., USA. Metams 3 doleriai. Red. Kęstutis Čerke-liūnas, Red. komisija: Pr. Mickevičius, Z. Puzinauskas, A. Supronas ir A. Tamulynas. Nr. 12 turtingas paskirties raštais ir iliustracijomis.

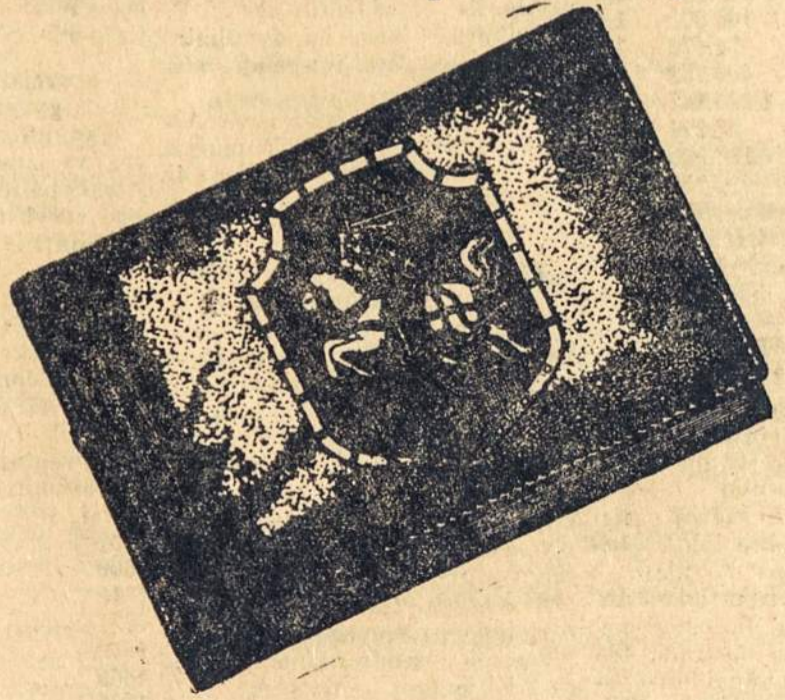
• MARGUTIS, gegužės, 1961. Idomi JAV lietuvių spaudos istorija ir kita vertinga medžiaga.

• MOTERIS, balandžio-birželio, 1961. Nr. 23. Red. I. Matusevičiūtė, adm. B. Pabedinskienė. 57 Sylvan ave., Toronto 4, Ont. Kanada. Metams 3 doleriai. Cituojame Zeferinos Puikytės Balvočienės Pabirų ištrauką:

Kodėl, kodėl liūdna taip Pasaka tikrovės? Ar ne saulėtis kviečiami — Žiedai ateina? Pražydė tik, nuonoke, Šalnos vos paliesti. Nuo pirmo šalčio — miršta. Ar mūs būtis buvimui jų — Nepanaši? Ar, ne ta pačią šiemam saulės viltį? Tik ne šalnos, O skausmo užklupti — Nusvyram ir... nulinkstam. B. K. A.

Knogos ir žurnalus, gaunamus suminėjimui, „ALB“. Redakcija perduoda Lituaniškos Muziejiaus Archyvui: J. L. Suarez 5684, Buenos Aires, Rep. Argentina.

Dovana kuri Jus primins visuomet: Odos Albumas su Spalvuotu Vyčiu



Šeimos paveikslams, organizacijų istorijos vaizdams, kultūrinų ir sportinių parengimų paveiksluotoms apžvalgoms. Padabinimas bibliotekoms ir šeimų židiniam. Kiekviena meniška padirbtame albume yra po 48 pusl. paveikslams. Dydis — 35 x 25 cm. Kaina — \$ 300.— ir \$ 350.— Siunčiame į užsienius. Kaina 10 dol. Pareikalavimus su pinigais adresuoti: „A. L. BALSAS“, e. José León Suárez 5684, (Suc. 39), Buenos Aires.

Asmeniškai kreptis: José León Suarez 5684, V. Riachuelo, Buenos Aires.

Té Trafalgar DE EXCELENTE CALIDAD y EXQUISITO GUSTO, SABOR y AROMA. B. K. ALGIMANTAS

Svetimas lengva dovanoti

Žinomas Amerikos laikraštiniųkas C. L. Sulzberger yra padaręs žymų įnašą į nuolaidų Sov. Sąjungai politiką. Dienraštyje „The New York Times“ paskelbtame straipsnyje jis iškėlė mintį, kad tarp pasiūlymų, kurie turėtų būti padaryti sovietams Vakarų Berlyno reikalu, reikia apsvaistinti klausimą, ar nepriimtų Jungtinės Amerikos Valstybės pasisiūlyti pripažinti Lietuvus, Estijos ir Latvijos aneksiją. Šio netikėto išsišokimo reikšmei suprasti naudinga prisiminti tam tikras Vakarų santykių su Sov. Sąjunga ypatybes.

Tenka sutikti, kad p. Sulzbergerio pasiūlymas priklauso prie savotiško pasaulio, kurį jis vadina cinišku. Tačiau, be to, jo pasiūlymas yra ypatingos rūšies cinizmo — betikslis cinizmo — iš-

JAV ŽURNALISTO SALZBERGER BETIKSLIS CINIZMAS

raiška, t. y., tokio cinizmo, kuris neturi jokio realaus, praktiško pagrindo. Tarptautiniai konfliktai gali būti išspręsti derybų keliu tik tuo atveju, jei pašalinamas jų tikrasis pagrindas. Jeigu to nepasiekama, konfliktas palieka kaip buvęs ir jokiais diplomatiniais lopymais negalima išvengti jo naujos aštrios fazės. Šią pagrindinę tarptautinės politikos taisyklę patvirtina patyrimas su Hitleriu. Ko tik didžiosios valstybės netoleravo Hitleriui patenkinti! Vokiečių kariuomenės sugražinimą į Reinlando sritį, Vokietijos apsiginklavimą, Austrijos prijungimą, Klaipėdos krašto nuo Lietuvos ir Sudetų krašto nuo Čekoslovakijos atplėšimą, Čekoslovakijos nepriklausomybės sunaikinimą ir t. t. Nors tie Hitlerio smurto aktai buvo toleruojami, o kai kuriais atvejais, pav., Miunchene, ir patvirtinti susitarimais, visa tai, kaip žinoma, absoliučiai nieko demokratijoms nepadarė. Ir nepadarė todėl, kad ne buvo pašalintas tikrasis konflikto pagrindas — Hitlerio siekis viešpatauti visoje Europoje.

Vakarai turėtų ne tik atatinkamas karines priemones, bet taip pat moralinį prestižą. Viena svarbiausių aplinkybių, leidusių nugalėti Hitlerį, buvo tautų pasitikėjimas demokratinėmis valstybėmis. Tačiau tą pasitikėjimą palaukė ne slapti pasipasakojimai su Stalinu Teherano ar Jaltos konferencijose, bet Atlanto Pareiškimo pažadas atstatyti Hitlerio ir Stalino aukų laisvę. Šis kelias ir dabar yra tinkamiausias Berlyno krizei nugalėti.

Savo samprotavimais dėl Baltijos Valstybių p. Sulzberger blogai patarnavo Vakarų politikai bei moraliniam pasirošimui atremti naują sovietų puolimą. Nes nėra nieko kenksmingesnio Vakarų reikalams kaip sukelti išpūdą (kaip daro p. Sulzberger), kad tautų teisė į laisvę tėra prekė, kurią galima sovietams parduoti ar padovanoti. Galop, Vakarų viešoji nuomonė privalėtų vengti visa ko, kas gali sukursti ir sunaikinti sovietų pavergtųjų tautų pasitikėjimą Vakarų teisingumu ir įkvėpti joms desperatišką mintį, kad „verks griaudžiausiai, kas verks paskutinis“. Pavergtosios tautos jau verkia.

S. Lozoraitis

Roma, 8. 8. 61.

A. MATUKO LAISKAS IŠ CHICAGO

Gerb. „A. L. Balso“ leidėjau, p. P. Ožinskas!

Iš Argentinos į Chicago atvykome 1. 3. 1959. Trejetą savaičių pailsėję, gavome darbą ir sykiu su sūnum pradėjome dirbti. Pradinis atlyginimas 1 dol. 50 c. į valandą.

Dabar dirbu sykiu su žmona dideliame banke, kuriame tarnautojų yra virš 1,000 žmonių. Atliekame valytojų darbą. Darbas nuo 17 iki 0.30 val., bet darbas baigiamė anksčiau ir namo išeiname 24 val. Aš uždirbu į valandą 2 dol 17 1/4 c., o žmona 1 dol. 68 c. Per mėnesį gaunu 307 dolerius, o žmona 237 dol. Pagal kitas darbo vietas, tai mūsų atlyginimas yra labai didelis. Dar yra daug vietų, kur moterims moka 1 dol. 30 c. į val., o vyrams 1 dol 50 c. Tai pajamos.

O štai mūsų mėnesinės išlaidos: Būtas 71 dol. 50 c. Maistas 3 asmenims 80 dol.; elektra 3 d.; telefonas 4 dol. 33 c.; gasas 3 d. ir vanduo 1 dol. 50 c. Viso 163 dol. 33 c. Žiemos metu namo apšildymas kainuoja 100 dol. Kitos išlaidos priklauso nuo žmogaus išlaidumo ir jos būna ne vienodos.

1959, birželio 25, sykiu su sūnum pirkome mūrinį dviejų aukštų namą už 22.000 dol. Įmokėjome 5,000, o 17,000 bankas išdėstė 20 metų po 143 dol. į mėnesį. Vienam būtui išėina 71 dol. 50 c. Bet jeigu tokį būtų pasamdėty, reikėtų į mėnesį mokėti po 100 dol.

Šiemet į savo būtus išvedėme temperatūros reguliavimą. Aparatai po 200 dol. Šaldytuvai 13 pėdų 250—280 dol. Kilimas ant grindų 4 x 5 metrus 100—120 dol. Kostiumas 50—70 dol. Batai 5—9 dol. Vasariniai viršutiniai marškiniai po dolerį: balti, krakmolinti 3—5 dol. Nylono kojines 50 c.

Automobilio dar nepirkome. Jie labai pigūs: 1955-56 m. modelio nuo 100 iki 500 dol. Chicago policija paskelbė, kad po žiemos vien šio miesto gatvėse yra pamestų 5,000 automobilių. Tokius automobilius policija surenka ir parduoda po 23 dolerius, kaip laužą. Iš jų yra dar gana gerų. Mes, pardavė savo namus Argentinoje ir įsikūrė Chicagoje, esame labai patenkinti. Linkėjimai ir iki kito karto.

Balsą gauname tvarkingai. Prenumeratą atnaujinsime paštu.

A. Matukas

5200 S. Talman Ave., Chicago 32, Ill., USA.

—SIDABRINIAI VYČIAI— nešiojami švarko atlape, Alfonso Bartašiuo darbo, galima gauti „A. L. Balso“ Leidykloje José León Suarez 5684, arba paštu, prisiunčiant 50 pezų.

J U O K A I

Vyru komplimentas

Jaunas vyras ir mergina sėdi parke ant suolo. Pagaliau mergina nusiziovauja ir sako: „Miliausiasis, tu man labai primeni Don Žuaną!“

Jis — Kaip tai? Don Žuanas seniai jau miręs...

Ji — Taigi dėlto...

Visuomenė spaudos darbo talkoje

IŠ COMODORO RIVADAVIA

Aš su vyru ir dukra Rosita sveikiame Balsą ir siunčiame Giro Postal \$600.00 savo prenumeratui.

Rosita turės atostogas metų pabaigoje, tai atskrisime į Buenos Aires.

Pagarba ir linkėjimai!

Konstancija Derencienė. Birželio 10, 1961.

PADEKA LEIDĖJUI

Gerb. p. P. Ožinskas, prašau priimti mano gilią padėką už atsiuntimą pakvitavimo už prenumeratą ir už knygą, kurią iš Jūsų gavau.

Jonas Zmitravičius.

Buenos Aires.

Prenumeratas apsimokėjo:

Petras Skuruskas ir \$200 aukų, Juozas Andziulis ir \$200 aukų, Jokūbas Šimas ir \$150 aukų, Kazys Lingys ir \$100 aukų, Jonas Jankauskas ir \$50 aukų, Steponas Jankevičius ir \$50 a., Petras Meilutis ir \$50 aukų, Antanas Sabutis ir \$50 aukų, Aleksandra Galminas ir \$50 a., Stasys Vasiūnas ir \$50 aukų, Emilija U. Janulienė ir \$50 aukų, Stasys Pečiukonis ir \$50 aukų, Matas Klimas \$50 aukų, Vincas Trajacks ir \$50 aukų, Jonas Gudonis ir \$20 aukų, Antanas Katinas ir \$20 aukų, Jonas ir Stasys Marcinkevičiai, Agota Pelegrimaitė-Veržbickienė, Jonas Saladžius, Ona Katunskienė, Inž. Liūdas Valuškis, Juozas Daugirdas, Jonas Grigaliūnas, Henrikas Bagdonas, Mykolas Galeckas, Alfonsas Leščinskas, Juozas Valentinas, Agr. Stasys Mikielionis, Antanas Pakulnis, Povilas Šaltenis, Teofilis Aliukas, Jurgis Kazlauskas, Telesforas Albuskas, Draugija „Nemunas“, Agr. Petras Kraniuskas, Antanina G. Kovacevich, Inž. Marijonas Cikota, Elene Carmen Trubila, Antanas Žekas, Juozas Krištinus, Jonas Kunigėnas, Vincas Liakas, Pranas Valantiejus, Konstantinas Murauskas, Antanas Žukauskas, Jurgis Rauba, Nikodemas Leipus, Rožė Endrikytė, Emilijus Matjošaitis, Bronius Mazurkevičius, Alfonsas Antanaitis, Vladas Mačiulis, Stasys Kruklys, Jonas Balčiūnas, Francisco Casella, Petras Pinkevičius, Juozas Žatkevičius, Stasys Stankevičius, Pranas Smalstys, Fabijonas Liškauskas, Domieelė Gurskaitė, Bernabas Blumbergas, Jurn Nagy, Dr. Julius Sakalauskas, Kazys Kudukis, Salomėja Šaviniene, Kazys Marcinkevičius, Juozas Glavinskas, Kazimieras Mankus, Antanas Davidėnas, Jonas Derencius, Vladas Rimša, Kazys Šimkus, Juzefa Paserbskienė, Aleksandras Beiga, Antanas Gura, Adelė Čečienė, Vaelovas Vingelis, Tadas Kairys, Karolis Naeicka, Ona Adomaitienė, Kazys Liveikis, Stasys Rakauskas, Jonas Dudonis.

—SIDABRINIAI VYČIAI— nešiojami švarko atlape, Alfonso Bartašiuo darbo, galima gauti „A. L. Balso“ Leidykloje José León Suarez 5684, arba paštu, prisiunčiant 50 pezų.

Dabar dirbu sykiu su žmona dideliame banke, kuriame tarnautojų yra virš 1,000 žmonių. Atliekame valytojų darbą. Darbas nuo 17 iki 0.30 val., bet darbas baigiamė anksčiau ir namo išeiname 24 val. Aš uždirbu į valandą 2 dol 17 1/4 c., o žmona 1 dol. 68 c. Per mėnesį gaunu 307 dolerius, o žmona 237 dol. Pagal kitas darbo vietas, tai mūsų atlyginimas yra labai didelis. Dar yra daug vietų, kur moterims moka 1 dol. 30 c. į val., o vyrams 1 dol 50 c. Tai pajamos.

O štai mūsų mėnesinės išlaidos: Būtas 71 dol. 50 c. Maistas 3 asmenims 80 dol.; elektra 3 d.; telefonas 4 dol. 33 c.; gasas 3 d. ir vanduo 1 dol. 50 c. Viso 163 dol. 33 c. Žiemos metu namo apšildymas kainuoja 100 dol. Kitos išlaidos priklauso nuo žmogaus išlaidumo ir jos būna ne vienodos.

1959, birželio 25, sykiu su sūnum pirkome mūrinį dviejų aukštų namą už 22.000 dol. Įmokėjome 5,000, o 17,000 bankas išdėstė 20 metų po 143 dol. į mėnesį. Vienam būtui išėina 71 dol. 50 c. Bet jeigu tokį būtų pasamdėty, reikėtų į mėnesį mokėti po 100 dol.

Šiemet į savo būtus išvedėme temperatūros reguliavimą. Aparatai po 200 dol. Šaldytuvai 13 pėdų 250—280 dol. Kilimas ant grindų 4 x 5 metrus 100—120 dol. Kostiumas 50—70 dol. Batai 5—9 dol. Vasariniai viršutiniai marškiniai po dolerį: balti, krakmolinti 3—5 dol. Nylono kojines 50 c.

Automobilio dar nepirkome. Jie labai pigūs: 1955-56 m. modelio nuo 100 iki 500 dol. Chicago policija paskelbė, kad po žiemos vien šio miesto gatvėse yra pamestų 5,000 automobilių. Tokius automobilius policija surenka ir parduoda po 23 dolerius, kaip laužą. Iš jų yra dar gana gerų. Mes, pardavė savo namus Argentinoje ir įsikūrė Chicagoje, esame labai patenkinti. Linkėjimai ir iki kito karto.

Balsą gauname tvarkingai. Prenumeratą atnaujinsime paštu.

A. Matukas

5200 S. Talman Ave., Chicago 32, Ill., USA.

—SIDABRINIAI VYČIAI— nešiojami švarko atlape, Alfonso Bartašiuo darbo, galima gauti „A. L. Balso“ Leidykloje José León Suarez 5684, arba paštu, prisiunčiant 50 pezų.

—SIDABRINIAI VYČIAI— nešiojami švarko atlape, Alfonso Bartašiuo darbo, galima gauti „A. L. Balso“ Leidykloje José León Suarez 5684, arba paštu, prisiunčiant 50 pezų.

KRAUTUVĖMS ĮRENGIMUS

Vitrinas, stalus, virtuves ir visokius medžio darbus atlieka PETRAS MARČIUKAITIS Formosa 1690, — Bernal O. Pasiteiraukite dėl kainų mūsų fabrike.

GUERRA AL KEROSENE

Transforme SU COCINA DE KEROSENE A GAS

Garrafas - Natural o Super-Gas

APROBADAS POR GAS DEL ESTADO

Venta de Garrafas

— CARGA ASEGURADA —

FACILIDADES DE PAGO

GARANTIZAMOS LA CONVERSION. — INSTALAMOS GAS, SUPERGAS.

Casa „Jorgito“ Riglos 1387

Villa Insuperable

SUCURSAL: TABARE 6879, VILLA LUGANO

STATYBOS BENDROVĖ CIPLATA S.C.A.

Stato namus „Sistema Modular“

ARGENTINOS ATLANTIDO J

Nuo Mar de Ajo iki San Clemente del Tuyu

Patogios išsimokėjimo sąlygos.

Teirautis: JUOZAS ANDZIULIS,

Santa Teresita —

Atlantida Argentina

KNYGAS — LAIKRAŠČIUS — ŽURNALUS
DRAUGIJOMS STATUTUS — BLANKITAS
LAISKAMS ANTRAŠTES — ŠASKAITAS
VOKUS — KVITUS — FORMILIARUS
VIZITINES KORTELES — PLAKATUS
Lietuvių, Ispanų ir 10-čia kitų Kalbų
Skubiai, Gražiai ir Nebrangiai

ATLIEKA

„ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSO“ SPAUSTUVĖ

c. José León Suarez 5684, Villa Riachuelo, Buenos Aires.

KOMERCINIŲ ĮRENGIMŲ

Fabrikas „CEFRAL“

F. Čepas & A. Čepas

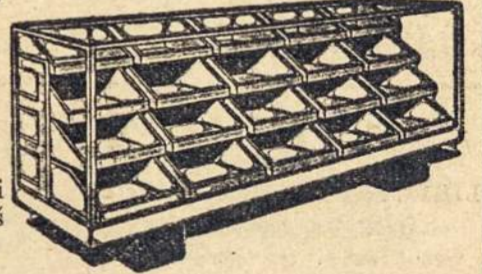
savininkai

NOGOYA 4751/53.

Buenos Aires

Medžio ir stiklo įrengimai

krautuvėms ir fabrikų raštinėms. Reikalaukite kainoraščių.



Dr. A. PEDRO COSENZO

Italų lignoninės gydytojas-chirurgas

Priima savo konsultorijoje

GUAMINI 5246

VILLA LUGANO

Pirmadieniais, Trečiądieniais ir Penktadieniais

nuo 16 iki 19 valandos.

SAUGOKITE SAVO KOJAS,

JOS SAUGOS JŪSŲ

SVEIKATAI!

PATOGUS VAIKŠČIOJIMAS —

GYVENIMO MALONUMAS!

Aplankykite mūsų konsultoriją,

kuri yra visuotino pasitikėjimo.

CHRISTIAN

PEDICUROS

Kalba lietuviškai ir vokiškai

Moderniškas kojų gydymas.

Pasiskirkite valandą.

Giribone 1187; TE. 54-2940

(Kampas Avenida Forest 1100)



Fernández y Timinskas

COCHERÍA "FERNANDEZ"

SERVICIO DE CALIDAD —

AMBULANCIAS —

SEPELLOS —

CASAMIENTOS

T. E. 243-5654

Casa Central: Sucursal:

Av. Necochea 11070, Balcarce 510,

(Ex Av. Pavon)

Temperley

L. de Zamora



SERVICE RADIO TV

TV ir Radio aparatai dirbami iš importuotos medžiagos

Ricardo Grilauskas,

savininkas

Guayaquil 3622 —

H. Yrigoyen 3952

Berisso

M A R C O L

TV stalai, Radio baldai, amerikoniškos kėdės, ventiliatorių ir kt. medžio darbų įreminimai.

A. Markus & L. Colunga

savininkai

Punta Arenas 3624 —

Berisso

Moteris ir Pasaulis

LAIŠKAS IŠ HOLLYWOODO

Net 8 mėnesiai prabėgo, kol prisirngiančių parašyti „A. L. Balsui“, besirungdamas su naujomis gyvenimo sąlygomis. Dabar vėl rašau.

Hollywoodas iš toli ir iš arti
Tūkstančius kartų per metus viso pasaulio spaudoje, televizijoje ir kino teatruose yra linkniuojamas Hollywoodo vardas; visi žino kur jis randasi ir kas jame daroma. Tūkstančiai jaunuolių svajoja apie Hollywoodą ir daro bandymus ten patekti, nes visi mano, kad užtenka į tą filmų miestą patekti ir štai jau atviras kelias į pasaulinio garso kino žvaigždės... Deja, tik menka dalelytė čia patekusių greičiau gali patekti tik į menkas statistų eiles, o prasimušti į artistų ar žvaigždžių eiles labai ir labai sunku.

Hollywoodas iš toli ir man atrodė kas tai nepaprasto, nes įvaizdavau, kad jame tik mirga kino ar televizijos žvaigždės, o kad ten pilna ir paprastų darbo skruzdžių — darbininkų, ta minčių neatidavau. Kai pagaliau tame žvaigždžių ir filmų mieste apsigyvenau ir geriau pasišalčiau, pamaniau, kad ir čia gyvenimas visiškai toks pat, kaip daugelyje švaresnių miestų. Žinoma, čia šaligatviai papuošti didelėmis žvaigždėmis, ant kurių bronzinėmis raidėmis įrašyti filmų ir televizijos žvaigždžių bei artistų vardai. Todėl kas į Hollywoodo centrą patenka rečiau, tas taip ir vaikščioja galvą nuleidęs, lyg kažko įsiskandamas, o tikrąją skaito net idėtas artistų vardus. Ypačingai kiekvienas nudiūgia, kada randa savo mėgiamo artisto ar artistės vardą. Ir mes kai pirmą kartą čia vaikščiojome, net pasilenkdami skaitėme mums mielų artistų vardus, o dabar tik retkarčiais akys benušleidžia žemyn, žengiant per tas žvaigždes...

Nuduoda, būk dirba filmose...
Kaip minėjau, Hollywoodas iš save vilioja tūkstančius jaunuolių iš viso pasaulio ir pačios Amerikos, o kai atsivilioja šimtus tokių laimės įsiektojų pasitinka savo šūrkščia realybe. Kur tik atvykėliai mėgina belstis į filmų studijų duris, visur jos jiems neatsidaro, jei nėra kam jas atidaryti, t. y. jei besibeldžiantis neturi protekėjų. Kai jau būna visi šimtai bandymai padaryti ir laimės

įsiektojai pasijunta nusivylę, dažnas pasuka kitais keliais, kurie dažniausiai nuveda į tamsybes... Čia gyvenant ir gerai Hollywoodą pažįstant visiškai nenustabu jei jaunos gražios mergaitės matomos dirbant kaip padavėjos restoranuose ir... kaip nuolatines barų bei kabaletų lankytojas, kur įsiektojai galimybių užsidirbti sau pragyvenimui... Gal ne viena iš tokių rašo savo pažįstamiems ar net tėvams, kad ji puikiai gyvena ir dirba Hollywoode, kas, žinoma, jai laiskus skaitantiems suteikia džiaugsmą ir... gal dažnai žiūrėdami kinuose filmas artistų ar bent statistų tarpe įsiekto savo dukrelės...

Man dabar turint foto studiją pačiame Hollywoodo centre tenka fotografuoti įvairiose pozose ne tik gerai žinomus artistus, bet ir tokius, kurie bando savo laimę dalindami savo artistiškas fotografijas įvairioms filmų kompanijoms ir agentams. Kartais net galima pasidaro, matant tas jų pastangas, bet kartu norisi ir sveikinti juos už pasiryžimą kovoti dėl geresnio rytojaus... Aš pats iš savo gyvenimo praktikos patyriau, kad tik kietas užsispyrimas ir drąsa padeda užsibrėžtą tikslą pasiekti... Palikdamas Argentiną niekuomet netikėjau, kad turėsiu laimės savistoviai dirbti Hollywoodo ir fotografuoti tuos žymius kino filmų artistus, kuriuos būdamas Argentinoje tik filmose mačiau... Tai vis drąsų bandymų vaisiai... (Sveikintina žurnalisto L. Kančausko energija. Ir Argentinoje jis sugebėjo įsikurti studiją, kurios pavidavimu pasidarė galimybė savistoviai įsikurti Hollywoodo Red.).

Jei pats Hollywoodo centras pasižymi savo žvaigždėtumu, tai jo kalnų pašlaitės — puikiomis vilomis, kur gyvena praturtėję iš filmų pramonės žmonės. Šalia Hollywoodo yra Beverly Hills, kur gyvena beveik vien kino žvaigždės ir garsieji artistai. Prieš porą savaičių kilęs gaisras Hollywoodo kalnuose sunaikino apie 24 turtingųjų vilas ir padarė milijoninius nuostolius. Tūkstančiai žmonių tą naktį stebėjo šį baisų gaisrą, kuris naikino kalnuose medžius ir pastatus!

Hollywoodo lietuviai

Nemažas kiekis lietuvių Holly-

woode turi savo nuosavybes arba šiaip gyvena, bet daugiausiai lietuviai gyvena išsisklaidę po didžiulį Los Angeles miestą ir apylinkes.

Geriau pažinus Los Angeles lietuvių gyvenimą, tenka džiaugtis, kad čia vyksta kultūrinė ir politinė veikla. Kultūrinei veiklai čia gera dirva todėl, kad Los Angeles gali didžiulius mūsų menininkų ir visuomenininkų gausumą. Net specialus Dailiųjų Menų Klubas yra įsikūręs, kurio nariais gali būti tik tikra to žodžio prasme menininkai, k. a. rašytojai, dailininkai, poetai ir pan. Prie šio klubo veiklos labai daug darbdarumo ir pasiryžimo pridėda žurnalistas Algirdas Gustaitis.

Sekmadeniais prie lietuvių bažnyčios taip ir matosi tie plunksnos žmonės, apie kuriuos, būdamas Argentinoje, tik iš spaudos girdėjau ir kuriuos pažinau tik skaitydamas jų kūrinius, k. a. prof. M. Biržiška, mūsų tautos antrasis Maironis — Bernardas Brazdžionis, rašytoja Alė Rūta, rašytojai Jurgis Gliada, Juozas Švaisaitis-Balčiūnas ir daugelis kitų. Taip pat, čia nesunku pamatyti būrį žurnalisto, menininkų ir muzikų, iš kurių ne vienas šiandieną plunksną ar muzikos instrumentą yra pakeitęs į kokį nors fizinio darbo įrankį. Dėka čia gyvenančio kompozitoriaus muziko Br. Budriūno, Los Angeles lietuvių parapija turi puikų chorą, kurio koncertai visuomet sužavi klausytojus. Birželio pabaigoje choras vyksa Chicagoje ir dainų šventę, o šio choro dirigentas Br. Budriūnas bus vienas iš Jungtinio Choro dirigentų. Iš Argentinai prieš tris metus atvykusi Ona Deveikiėnė yra puiki šio choro narė.

Kalifornija, tartum magnetas čia traukia visus iš kitų Amerikos Valstijų, nes čia klimatas nepaprastai malonus, kokio labai reikalingi vyresnio amžiaus ir gyvenimo vargų iškankinti žmonės. Čia kasdieną tūkstančiai naujų gyventojų atvyksta, kurių tarpe netrūksta ir lietuvių. Čia vyksta pensijas išsitarė, kad galėtų ramiai maioniam klimatai senatvę leisti. Tik todėl, naujai atvykusi iš kitur į Los Angeles krinta į akis visur vyresnio amžiaus žmonių gausumas...

Skarmaluoti Hollywoodo piliečiai

Ar dėl klimato švelnumo, ar

dėl žmonių įvairumo Los Angeles, o ypač Hollywoode nepaprastai įvairus žmonių apsirngimas gatvėse. Ypačingai jaunimas eina kaip kam patinka. Retas jaunuolis ar jaunuolė kreipia dėmesį į padorų apsirngimą. Nuolat gyvenant tas nestėbina, bet naujai atvykusius tiesiog prirenkia. Štai, dvidešimties ar daugiau metų jaunuolis, kuris turėtų išeiti į gatvę žaviai pasipuošęs, eina nutrintomis kaubojiskomis kelnėmis, vien apatiniais baltinėliais, o kartais viena blauzda paraityta ir... visiškai basas. O čia išimylėjusių porėlė, bet abu susivėlusiais plaukais, mergaitė aptemptomis kelnėmis ir... vyriškais ilgais baltiniais užleistais ant trumpų kelnų... O ten toliau eina turtinga (taip atrodė) su puikiais minko kailiniais, bet trumpomis iki kelių kelnėmis ir su kambarinėmis šliurėmis... Dar nespėjus nusistebėti šios apranga jau kitos savo apranga krinta į akis. Ir kaipgi nekris, jei ant galvos širšij lizdo formos didžiausia skrybėlė begale dirbtinių gelių o... kojos vos ne basos! Kol prirpanti prie tokios aplinkumos darosi įspūdis, kad esi patekęs tarp maišu trenktų žmonių, bet prirpatus atrodė, kad taip ir tenka čia žmonėms vaikščioti. Labai dažnai, mes buvusieji Argentinoje, prisimename moderniai besirengiančius ne tik Buenos Aires, bet ir Avellanedos mergaites ir moteris arba jaunus vyrus... Tokios puošnios publikos nei šeštadieniais, nei sekmadeniais Hollywoode ar Los Angeles negalima pamatyti, kokią mes matydavome Buenos Aires, calle Florida. Tiesa, čia pasivaikščioti labai nedaug kas eina, bet dauguma važiuoja su automobiliais, dėlko gatvės būna automobiliais užkimštos.

Abėjingiesiems

Kažin ar šis mano laiškas bus kam įdomus ir kažin ar kas patiks ką aš jame rašau, nes kada atvykęs į JAV rašiau „A. L. Balsui“ savo pirmuosius įspūdžius, daugelis netikėjo, nes sakė, kad aš einu propagandisto pėdomis. Gal per daug mes esame melo prislėgti ir todėl mums atrodė, kad šiandieną visas pasaulis meluoja. Ar nereikės prie šio atominio amžiaus pridėti du žodžius, t. y. melo amžius.

Baigdamas šį laišką noriu perduoti savo širdingiausias sveikinimus visiems buvusiams mano klijentams, pažįstamiems ir draugams.

Valio Balsui!

Skaitome mes „A. L. Balsą“ kaip niekuomet Argentinoje būdami neskaitytė, nes mus domi-

KASDIENINIAI REIKALAI

NERINGA BAČELYTĖ ARGENTINOJE

Argentinos Šveicarijoje, San Carlos de Bariloche vykstančiose sporto pirmenybėse, kaip pasižymėjusi pašliūžų sportininkė, laimėjusi visą eilę taurių, snieguotais kalnais čiužinėja Neringa Bačelytė iš Brazilijos.

Neringa yra dukterė inž. Zenono ir Aleksandro Karnaitės Bačelių, gyvenančių Sao Pauloje, kur eina atsakingas personalo viršininkės pareigas didžiulėje Bras Motor Bendrovėje.

Jeigu laikas leis, maloni viešnia aplankys Buenos Aires, padarydama vizitą A. L. Balsui ir aplankydama savo gimines Puskėnalius.

FROILANA D. AMAYA

Froilana Diaz Amaya buvo gimusi Kordoboje rugpjūčio 11, 1839 metais. Jos jauniausias sūnus eina 65 metus, kurį ji pagimdė būdama 56 metų amžiaus.

Amaya niekuomet nesirgo. Tik sulaukusi 12 metų pradėjo negalauti; tuomet ją aplankė Buenos Aires provincijos gubernatorius ir paskyrė senatvės pensiją. Mirė Ciudadeloje liepos 27, 1961, sulaukusi beveik 121 metų amžiaus, palikdama pulką anūkių ir proanūkių.

— **Monika Vilutytė Galickienė**, savo sūnau Rolando Galicko sugrįžimo iš JAV proga, 23. 7. 61 suruošė iškilmingą vakariene savo rezidencijoje Bernalyje. Svečių tarpe matėsi sykiu grįžusių V. A. Simutis su motina, Markuškis su dūkra Beta ir jos vyras, J. Bandžius su žmona Susana Izabel Graibaitė, Elena Knapaitytė su vyrų Lopez, Cepulis ir dar keliolika grįžusių jaunuolių draugų moksleivių. B. J.

— **Elzbieta Konkulevičienė** 17. 6. 61 iš Lietuvos atskrido Chicagoje ir apsisėjo pas savo dukterį Haliną su žentu. Jos žentas yra Dr. Antanas Milaknis.

na kiekvienas žodelis apie Argentinos lietuvių gyvenimą, darbų ir kultūrinę veiklą. Džingū, kad jaunimas stoji į senųjų eiles ir dirba lietuviybė, bei kultūrinę darbą.

Linkiu geriausios sėkmės visam „A. L. Balsui“ štabui, kuris taip tvirtai eina dygliuotais spaudų darbo keliais ir prašau punktualiai man siuntinėti „A. L. Balsą“. Prenumeratos atnaujinimui pridėdu 5 dolerių čekį.

CHAU visiems PAISANAMS!
Leonas Kančauskas
Hollywood, 24. 5. 61.

BRAZILIJOS VYRIAUSYBĖ IR MOKYTOJA LOTT

Prezidento Dr. Janio Quadros pareidymu, švietimo ministerija suspendavo trims dienoms mokytoją Edną Lott už tai, kad jos skleidžiami gandai kelią nerimą kariuomenėje.

Suspenduoti mokytoja yra dukterė generolo Henrique Texeira Lott, kandidatavusio į prezidentus pereinų metų spalio mėnesį. Kaip žinoma, tuose rinkimuose laimėjo Dr. J. Quadros.

— **Marytė Sulnytė** rašo A. L. Balsui Redakcijai iš Chicago, kur leidžia savo atostogas. Lankėsi Naujienų ir kituose piknikuose, kur sutiko daug pažįstamų iš Argentinios. Taipgi aplankė parodas ir muziejus; ypatingai patiko ligoninių įrengimas, su kurių sistema susipažinti buvo vienas iš kelionės tikslų. Marytės tetos, pusseserės ir kiti giminės labai patenkinti viešnios iš Argentinios atvykimu.

— **Dainininkė Janina Liustikaitė**, deklam. E. Gedikaitė ir iš Kanados atvykusis pianistas St. Gailevičius surengė eilę koncertų Vakarų Vokietijoje. Ta proga paskaitas kultūrinėmis temomis skaitė St. Vyktintas-Povilavičius, Dr. J. Grinius, J. Stankaitis, E. Simonaitis ir kun. B. Liubinas.

— **Zenta Maurina**, latvių rašytoja, skaito paskaitas Vakarų Vokietijoje, kur spausdinama jos nauja knyga „Septyni svečiai“.

— **Audronė Indriūnaitė**, su savo tėvais Jonu ir Vlade Indriūnais, prieš pustrėčių metų atvyko Chicagoje iš Argentinios. Audronė darbovietėje susipažino su jaunuoliu Edvardu Vozniaku ir greit už jo ištekėjo. Pereitą birželio mėnesį Audronė Vozniakienė sulaukė pirmagimės dukrelės, kuriai parinktas vardas Patricia Audrė. J. V.

— **Sofija Butkevičienė**, Neris Karosaitė, Nijolė Latauskaitė, J. I. Onaitytė, V. Sičiūnas ir A. Vindašius šimet gavo mokslo baigimo diplomus Toronto universitete, Kanadoje.

— **Bronė Skutaitė**, JAV majorė, tarnybos reikalais praleidusi pora metų Berlyne, aplankė savo tėvus Chicagoje.

— **Viktorija Binkis** Chicagoje Kelly gimnaziją baigė pirmąja mokinė iš 501 šimtet baigusiu. Ji gimusi Alsėdžiuse 1943 m. Gimnazijos vadovybė jai įteikė aukso medalį ir garbės diplomą. Viktorija yra baigusi Lituanistikos Aukštąją mokyklą; dabar studijuoja Lituanistikos Pedagoginio institute.

TRUMPAI IŠ VISUR

LIETUVAITĖS URUGVAJUJE

Gailestingosios seselės
Sesutės A. ir S. Satygaitės, dirbančios Montevideo Britų ligoninėje. Clinicas ligoninėje dirbančios Puodžiūnaitė ir našlė G. Pagarauškaitė-Indriūnienė, maloniai padeda lietuviams, patekusiems į tas ligonines. Garbė joms!

Gintariečių veikla
Mokytojos G. Stanevičienės vadovaujamas tautinių šokių ansamblis „Gintaras“ davė puikų spektaklį Kultūros Draugijos patalpose 22. 7. 61, o sekantį dieną žavėjo televizijos žiūrovus.

Gražios vardinės
Mokytoja Ona Steponaitytė de Rey, savo vardinę progą, 26. 7. 61 savo puošnioje rezidencijoje suruošė iškilmingas vaišes, kuriose matėsi jos malonus vyras, Julijus Rey, S. Svečulienė, kun. J. Giedrys, M. T. Krasinskai, I. O. Slažinskai, ALB. koresp. J. Miklovic, B. R. Šekšnai, D. Balčytienė su dūkra studente, F. Grigas ir kiti svečiai.

Viešnia M.
Oninių progą, gerb. Onos ir Benito Masoliu namuose 26. 7. 1961 dalyvavo V. Svilainienė, O. Petruskienė, L. Petruskaitė, V. Žukienė, B. Žukaitė, A. Slažinskienė, P. Mačinskis ir kiti vašingų Masionių šeimos draugai.

Elisa Ona Žukauskaitė, Montevideo universiteto studentė, savo mamytės Onos Mildutytės Žukauskienės vardinę progą, savo mokslo draugėms ir giminėms paskambino lietuviškų ir pasaulinių muzikos kūrinių. Arbatėlė praėjo kultūringoje nuotaikoje.

Ona Linevičiūtė de Borsani su anūke Onyte, Ona Gudaitė Zupkienė su uošviete Ona Zupkiene minėjo Oninės savose rezidencijose, kur prie vaišių skambėjo lietuviškos dainos.

Katalikų eisenoje Montevideo mieste 28. 7. 61 lietuviaiėjo aštuntoje vietoje. Viso dalyvavo apie 50,000 manifestantų. Nutarimuose prašoma laisvės pavergtiems.

Luisa Gulbinaitė Babrauskienė su vyrų Albertu Babrausku džiaugiasi sulaukę sūnaus. Gimė liepos mėnesį. Sveikinu!

J. M. D.

VIEŠNIA IŠ CHICAGO

Eufrozina Navickaitė Veseļauskienė, virš 5 metų pagyvenusi JAV, grįžo Argentinon. (Jos vyras tebegyvena Chicagoje). Viešnia apsisėjusi pas savo sesutę ir svainį S. K. Norkus, Olen 2769, Valentin Alsina. Apsivalgę, ar naujai kursoris Argentinijoje, ar grįš į JAV.

Viešnios atvykimo progą, jai padaryti pagerbimais pas gimines. S. K. Norkų namuose sutiktuvų pietuose dalyvavo Kaz. Norkus, Juozas Norkus, Vinas Norkus, Jonas Norkus su šeimomis, V. V. Deveikiiai, A. V. Norkaičiai, P. O. Galbuogiai, P. Krisčiūnienė, ALB. red. K. Norkus ir kiti svečiai.

Kiti pietūs tam tikslui įvyko pas A. E. Norkus ir pas kitus viešnios gimines.

— **Anelė Margevičiūtė Burbienė**, paviešėjusi kelis mėnesius pas savo dukterį ir žentą Herminiją ir Antaną Jokubauskus, grįžo savo šeimos židiniui į Villa Ballester.

— **Dailininkė Stančikaitė Abraitienė**, puikiai iliustravusi rašytojos J. Narutavičienės (Pakštiečienės) pasakų rinkinį „Snaigijų Karalaitė“ laimėjo 300 dolerių, kuriuos jai sumokėjo ALB. Kultūros Fondas.

GHERMAN STEPANOVIČ TITOV NAUJAS DAUSŲ DIDVYRIS

Prieš 26 metus Sibiro mokytojų šeimoje gimęs Sovietų lakūnas Gherman Stepanovič Titov 6. 8. 1961 išsautas dausosna su Vostok II, sveriančiu 4.731 kilogramą, per 25 valandas ir 18 minučių 17 kartų apskrido aplink žemę apie 212 kilometrų aukštumoje. Viso jis sukūrė 654.000 kilometrų, pats valdydamas aparatą ir skridamas po 28.560 kilometrų per valandą.

Laike skridimo jis pakeltas iš kapitono ir majoro laipsni. Jį pasveikino Chruščiovas ir ta proga pagrasino Vakarams karu, reikšdamas pageidavimą taikos keliu išspręsti pasaulinius nesklandumus.

Anglijos mokslininkai, girdėję Titovo žodžius iš dausų, tvirtina, kad Vostok II padarė didelį žygį dausų užkariavimo srity. Jie pilnai tiki, kad ir Gagarinas 12. 4. 61 vieną kartą apskrido žemę. Sykiu anglai pastebė, kad Titovą nuskristas tolis dar 124.500 kilometrų nepasiekta tos distancijos, kurią sudaro nuskridimas ir grįžimas nuo mėnulio, kadangi nuo žemės iki mėnulio yra 384.750 kilometrų. Kad pasiekti Venus, reikalinga nuskristi 41.410.185 klm., arba 65 kartus daugiau, negu nuskrido Titov. O kad pasiekti Marsą, reikalinga nuskristi 120 kartų daugiau, kadangi nuo žemės iki Marso yra 78.383.392 kilometrai.

Rusai ir amerikiečiai dabar jau turi po du dausų didvyrius — astronautus. Amerikiečiai skrido tik po keliolika minučių, aiškiai parodydami išėdimo ir nusileidimo vietas. Rusai turėjo visą eilę nepasiekimų, bet jie ju neskelbia, o praneša tik apie tuos, kurie laimingai pavyksta.

Titovo žmona ir Gagarino žmo-

na išsiskubino Maskvon, kur minios kelia ovacijas majorui Titovui ir skubiai iš Kubos grįžusiam Gagarinui. Premjeras Chruščiovas šia proga persergėti Vakarų pasauliui: Arba susikalbėkime geruoju ir išspręskime pribrendusius klausimus, arba bus naujas ir baisus karas.

— **Barbora Armonienė**, Sibiro kankinė, atvykus iš Amerikon, su inž. A. L. Nasvyčio talka, angliškai parašė veikalą „Palik ašaras Maskvoj“. Iš to veikalto du skyrius atspausdino žurnalas „Life“, po ko šimtai amerikiečių pasiuntė Armoniėni savo padėkos laiškus ir pasveikinimus.

— **Sonia Pipiraitė - Tomariėnė**, mokytoja, gyvenanti Chicagoje, perėjo okupantų pusęn po to, kai Valst. Grožinės Literatūros leidykla Vilniuje pereiną liepos mėnesį išleido jos parašytą vadovėlį vaikams „Trys lepūnai pagrūnai“, 48 psl. Išleista 25,000 egz. Autorė gavo stambų honorarą.

— **Aldona Pundžiūtė** baigė Farmacijos fakultetą Toronto universitete.

ARONAS RESNIKAS
Laiškodininkas ir auksorius
Parduoda ir peršaio laikrodžius ir brangenybes. Perdriba žiedus ir perka auksą.
Corrientes 5349 - Buenos Aires

LOVOMS UŽTIESIMUS
pirkite iš dirbtuvės
(Gran surtido de colchas)
Nuo \$ 350 ir virš \$ 1,000
Dovanos jaunavedžiams!
Krautuvėms dastatom šimtais.
FRANCISCO STANCZYK
Emilio Castro 1931
Lanus O.

NAUJAS PAŠTO TARIFAS

Naujas pašto tarifas veikia nuo 15. 6. 61. Dažniausia vartojamiems siuntiniams yra sekantis:

Paprastas laiškas šalies viduj, Amerikon ir Ispanijon — 2 pezai už kiekvienus 20 gramų arba jų dalį. Apdraudimas \$ 10; paprastas ekspresas \$ 12; apdraustas ekspresas \$ 20. Spausdiniai už 100 gramų arba jų dalį po \$ 1.—

Europon (išskiriant Ispaniją) ir į kitas senojo pasaulio dalis — Azijon, Australijon — paprastas laiškas iki 20 gramų arba jų dalį po \$ 6.50. Sekantieji 20 gr. po \$ 3.50. Apdraustas \$ 14.50; paprastas ekspresas \$ 16.50; apdraustas ekspresas \$ 24.50. Spausdiniai už pirmus 50 gramų arba jų dalį \$ 2.60; sekanti 50 gr. po \$ 1.30.

Oro paštas šalies viduj iki 5 gr. \$ 2.80. Urugvajun, Brazilijon, Paragvajun, Bolovijon, Chilen ir Peru \$ 3; apdraustas \$ 11. Kanadon, JAV, Venezuelon, Kolumbijon, Ekvadoran \$ 7 už kiekvienus 5 gr.; apdrausti \$ 15. Ispanijon \$ 8.50, apdrausti \$ 16.50. Europon, išskiriant Ispaniją, \$ 13; apdrausti \$ 21. Azijon, Afrikon, Australijon \$ 15.50; apdrausti \$ 23.50.

Telegramos šalies viduje ir Bolovijon \$ 2.40 už kiekvieną žodį, jeigu paprastos, ir po \$ 4.80, jeigu skubotos.

GIMDYMAI BE SKAUSMO
INTERNATAS (KAMBARIAI GIMDYVĖMS)
DR. P. J. BERGER
(Gydytojas)
BERNAL OESTE:
Com. Rivadavia 497
T. E. 244 - 1094

LEONAS MUŠKETAS sąžiningai taiso ir derina pianinus. Pašaukus šiuomi telefonu: 50 5948, vyksta į namus. Taipgi perkant pianinus padeda išrinkti bei patikrinti.

M. BALTAITYTĖ — FREY
Lietuvė Akušerė
Priima ligones ir duoda patarimus gimdyvėms visą dieną.
Chaco 2625 — Valentin Alsina

SU ENCOMIENDA A EUROPA Y LA U.R.S.S.
Turismo Mundial
25 de Mayo 611 - 1er. P.
T. E. 32-2412

Korespondentai rašo

PENKI MŪSŲ DIDIEJI BERISSE

Rugpj. 6, 1961, Nemuno Draugijoje įvyko buvusios valdybos pagerbimas ir susipažinimas su naująja valdyba. Asado pietuose dalyvavo žymiausi veikėjai ir gražus jaunimo būrys, vadovavęs stippingomis vaišėmis. Programa vedė naujasis sekr. A. J. Markus.

Pirmutinis žodį tarė naujasis pirmininkas Adolfas Siperka. Paskui iš eilės kalbėjo: buvusis pirmininkas Pranas Dulkė, svečias iš Australijos Brisbane konstruktorius Kazys Šimkus, ALB. red. K. Norkus, Viktoras Meškis, Feliksas Markevičius, Brigita Bražionienė, miesto valdybos atstovas V. Iraola, Pranas Ivoškevičius, Vladas Čečys ir jaunasis Leonas Ivoškevičius, nors Argentinos lietuvių sostinėje Berisise gimęs, bet sukūręs pavyzdinę lietuvišką šeimą, baigė turiningą kalbą Kur bėga Šešupė, kur Nemunas teka dainos žodžiais, ragindamas jaunimą sekti veteranų pėdomis.

Plojome kalbėtojams, asado kepijams, šeiminių pareigų ėjusiems jaunimui, bet daugiausia tai penkiems didiesiems, kurie prieš 52 metus sukūrė šią organizaciją ir dabar sykiu dalyvauja jos veikloje. Štai tie penki žilagalviai, kurie Lietuvos vėliavą La Platos pakrantėse iškėlė pirmiau negu prieš pusę šimto metų: Pranas Dalinda, Pranas Ivoškevičius, P. Gavėnas, Antanas Pakulnis ir Povilas Šaltenis.

Santakiškis

BERISSO NAUJIENOS

Nauja Nemuno Valdyba
Seniausios Pietų Amerikos lietuvių Draugijos Nemuno valdyba 16. 7. 61 išrinkta sekančiai:

Adolfas Siperka, pirmininkas; Jonas Berontas, vicepirm.; Alfonsas Jonas Markus, gen. sekretorius; II sekr. Vladas Trubila; natarimų sekr. — Viktoras Miškis; kasininkas Alfonsas Kalibatas; II izd. Juozas Miškis. Valdybos nariai: Pranas Dulkė, Jurgis Mazeika, Alfonsas Gabriūnas, Jonas Ramanauskas, Vinas Barauskas ir Jonas Bačkis. Valdybos kandidatai: Kostas Streimikis, Juozas Vitas. Revizijos komisija: Pranas Ivoškevičius, Petras Navickas, Vl. Čečys. Kandidatai: P. Šaltenis, P. Dalinda ir V. Pavilonis.

Angela Jurčius, diplomuota knygvedė, 28. 6. 61 savo artimųjų tarpe paminėjo savo amžiaus 19 metų sukaktį.

Nelida Natalia Čecienė, Vlados Čečio žmona, pagimdė sveiką ir gražią dukterį Silvia-Edith. Jų sūnus Enrique jau kelių metų.

Juanita Trinskytė, tuo tarpu neatidarė mašinos mokyklos. Mašinėlę nusipirko savo reikams.

Vladas Garnys, pensininkas ir nenuilstamas Nemuno bufeto vedėjas užsitarnavo tos Draugijos narių padėką. Jis dirba be atlyginimo jau apie 5 metai. Vien 1960 bufetas Draugijai davė gryno pelno apie \$ 15.000.

Dr. Petras Leipus, baigęs medicinos fakultetą La Platos universitete, gavo diplomą ir atidarė kabinetą savo namuose, e. Napoles 4258, Berisso. Kaip gydytojas Leipus, taip jo žmona Vanda Šiančiūnaitė, abu yra grime Berisise ir abu puikiai kalba lietuviškai.

Nemuno jaunimo komisijos pirmininku 29. 7. 61 išrinktas Feliksas Markevičius, sekr. R. Dauskas, izd. E. Baubinas, antras izd. V. Daškus ir nariai: H. Bražionas, J. Valuntas, C. Mačiūnas, R. Grilauskas ir Petras Šutas.

Nemuno patalpose 12. 8. 1961 įvyks „truco“ pirmenybės. Taurės jau nupirktos.

Nemuno Draugijos narių komisija 20. 8. 61 lankys mirusių kapus La Platos kapinėse.

Nemuno sukaktį minint 26. 8. 1961 bus suvaidinta dvi komedijos: viena lietuvių, kita vietinė kalba. Vaidins: Juanita Trinskytė, Alicia Daškaitė, Haydee Kairyte, Lidia Jokimaitė, Nelida Darguzytė, Ruben Desuk, Hector Bražionas, Viktoras Daškus ir naujasis Nemuno sekretorius Alfonsas Markus. **ALB. Koresp.**

Antanas Pakulnis su žmona Marija Paulauskaite ir M. K. Rakūnienė 25. 8. 61 iš Berisso vyksta į gydymųjų vandenų sritį Rio Hondo sveikatos pastiprinimui.

Viktoras Žalnierauskas iš Berisso sumintas už komunistinę veiklą. Jis mat neklausė, ką grįžusi iš „rojaus“ Sabalytė su savo vyru pasakojo. Ponas ten gerai, bet darbo žmoniems bausis vargas. Lietuviams patartina vengti dalyvavimo nelegaliose rateliuose. **R. Kerpė**

IS KELIONĖS ARGENTINOJE, URUGVAJUIJ IR BRAZILIJOS

Aš, William J. Jurgelas su savo žmona Ona Norkaitė Jurgėliene, 1961 metais turėjome savo antrą kelionę Argentinoje ir Urugvajuje, o Braziliją aplankėme pirmą kartą.

Brazilijoje daugiausia susipažinome su gražia tuo šalies gamta, aplankydami naują sostinę Brasilia.

Iš lietuvių Brazilijoje neteko daug pažinti. Jie ten mažiau draugingai, negu kitose minėtose respublikose ir negalima lyginti su tikrai maloniais Argentinijos lietuviams. Brazilijoje į tave žiūri su nepasitikėjimu, lyg kas iš jų ko prašytų. Jie gyvena atskirą gyvenimą, per daug užsidarę ir neparodo to judrumo ir paslaugumo, kokį patyrėme Argentinoje. Brazilijoje tik iš naujakurių Antanaičių šeimos, praloto Ragažsko patyrėme palankumo, o ypatingai iš Justino Žvingilos. (Jis jau persikėlė gyventi Kolumbijai).

Urugvajaus lietuviai nepaprastai pakrikę ir ten aktyviausi yra komunistai, kadangi kiti nesutaria vieningai veikti.

Argentinos lietuvių nuosirdumo mes niekuomet neužmiršimo ir jeigu sveikata leis, tai dar kartą apsilankysime Argentinoje, kad širdingai pasisveikinti su visais mūsų draugais ir Lietuvių Centro veikėjais.

Jeigu vaišinties Argentinoje priimtai kiekvieną stiklėlį, ką tau siūlo nuosirdūs tautiečiai, tai reikėtų bent savaitę sirgti po kiekvienų vaišių. Pasikalbėjimuose Argentinijos lietuviai parodo daug kultūringumo; jie nesišaipo iš tavo kalbos, kuri yra svetimijoje pramokta ir stengiasi tave suprasti ir pasidalinti savo pergyvenimais.

Aš ir mano žmona negalėjome sulaukyti džiaugsmo ašarų, kuomet mums išplaukiant laivu iš Buenos Aires uosto Urugvajun, didžiulis būrys mūsų draugų lietuvių dainavo lietuviškas dainas mūsų garbei, kol mūsų laivas atsitolino ir mus perskyrė vakaro tamsa.

Pietų Amerikoje įgyti patyrimai mums daug ką pasakė. Kitų šaltas atsinešimas neišplėš mums lietuviškos dvasios, tuo labiau, kad Argentinijos lietuviai ją mums dar labiau sustiprino!

William J. Jurgėlas

So Windsor, Conn., 6. 6. 1961.

LITUANIA EN EL URUGUAY CX 50 Radio Independencia, ŠEŠTADIENIAIS 20:30 val.

Lietuvių muzika, dainos, pranešimai. Šiai kultūrinei valandėlei vadovauja Juozas Vaštakas ir jo sesuo Onytė Vaštakaitė: Paysandou 1186; privatus adresas: Japon 1921, Montevideo, Uruguay.

WOLFF ARENDAR & HIJO

Maximo Paz 1099 — Lanus T. E. 241-0673

Medžiaga statyboms. Dažai ir metalo išdirbiniai namams. Ferreteria y Corralon de Construcción.

ARONAS RESNIKAS

Laikrodininkas ir auksorius Parduoda ir pertaiso laikrodžius ir brangenybes. Perdriba žiedus ir perka auksą Corrientes 5349 - Buenos Aires

PASIPRIEŠINO PLŪDIMUI

Okupantų organas puola Urugvajaus lietuvių radio valandėles vedėją Juozą Vaštaką, o per savo valandėlę okupantų pakalikai plūsta lietuviams. Plūdikai turi „geras akis“, kaulydami pinigų ir gerų lietuvių sveigose.

Vienok M. L. ir P. P. vestuvėse tiems ubagautojams žurnalistas Mikas Krasinskas pareiškė kad taip nedera elgtis ir demonstratyviai atsiskakė aukoti Maskvos pastumdėliams. Sektinas Krasinsko pavyzdys. **Jonas**

SEPTINTASIS SKYRIUS KVIEČIA BALIUN

SLA 7 skyriaus (iš Wildės) vermuto vaisis ir šokių vakaras įvyks Dr. V. Kudirkos vardo rūmuose rugsėjo 9, 1961. Tai bus puikus subatvakaris, kokius septintasis skyrius visuomet suruošia su turtinga meno programa ir turtingomis vaišėmis.

Prašome jau dabar įsigyti biilietus, kuriuos galima gauti šiose vietose:

J. Misiūnas, e. Mansilla 6127, Wilde; Marta Vaištara, Viejo Bueno 975, Bernal Este; A. E. Trimoniai, Agüero 5048, V. Dominico; C. Zvinakevičius, Corvalan 430, Wilde; J. Babarskas, e. Rodo 750, Wilde ir SLA bufete.

Visus maloniai kviečia dalyvauti. Dalyviai praleis vakarą draugiškoje nuotaikoje, pasivašins, išgirs puikią meno programą ir savo dalyvavimu suteiks gražaus pelno Susivienijimui.

SLA 7 Sk. Valdyba

AUKOS SLA STATYBAI

Gerb. A. L. Balso Redakcija prašome patalpinti padėką aukavusiems SLA Dr. Vinco Kudirkos vardo rūmų statybos padidinimui. Aukavo sekančiai:

- Pov. ir V. Diėpetriai \$ 3.000.—
- Jonas Vabolis 1.010.—
- Nikodemus Kibiekas 1.000.—
- Eduardas Orlovas 1.000.—
- Vladas Deveikis 1.000.—
- Pranas Bakanas 1.000.—
- Felipe Vaitkevičius 500.—
- Po \$ 100: Lioginas Kianlėnas, Adolfas Pilypas, Kaz. Deveinis, Pov. Pivorūnas, Pijus Sakalauskas, Alb. Ražanskas, Jurgis Ziberka, Carlos Zvinakevičius, Povilas Garška, Vytautas Aviltis ir Viktoras Mikšys.
- Po \$ 50: St. Grabauskas, A. Latonas, Pov. Stasiūnas, Kaz. Kudukis, Adomas Torikanskas. Vaisietinė \$ 20. Viso šiuo sąrašu \$ 9.880.—

Daktarui A. Kairėliui dėkojame už paaukotas duris bufetui, o Juozui Mikulėnui už prirengimą bėgių, užraktą ir jų įstatymą. K. Leišui už rūmų sutvarkymą ir įstatymą durų nuo gatvės 25 de Mayo, kurias jis pats padarė. Visiems aukavusiems ir pasidarbavusiems statybos labai tariame didelį acū!

SLA Centro Valdyba

Neimdami pašalpos už sirgimo laiką paaukavo SLA labai jiems priklausančias sumas sekančiai:

- Karolis Kaminskas \$ 246;
- Petras Birontas \$ 102;
- Angela Burokas \$ 132;
- Elena Šimkūnaitė de Causilla \$ 240;
- Justina Žvirbilis \$ 60 ir Juozas Kavaliauskas \$ 60. Dėkoja—SLA Centro V.ba. Dirbusiems bufete 22. 7. 1961 Petri Vaisietai, Lioginui Kianlėnui ir Juozui Mikulėnui ir jiems priklausančių nuomintį sumoje \$ 467 paaukavusiems SLA statybai, nuosirdžiai dėkoja.

SLA Centro Valdyba

P A D Ė K A

SLA 47 m. sukakties paminėjime š. m. liepos 22 d., sveikinusiems raštu: A. L. Balsui ir Rosarui Lietuvių Bendruomenėi; žodžiu: „Laiko“ atstovui p. P. Gudelevičiui, Berisso Mindaugo d. jos pirm. p. Ražanskui, Nemuno j. p. Siperkai, Radio valandėles ir šv. Cecilijos choro vardu p. Misiūnui, taip pat muzikui p. V. Rimavičiui ir visiems choristams, vaidinusiems „Pavogtąją Sužadėtinę“: pp. Stasiui Majauskui (sūnui), G. Baršauskui, Irenai V. Simanauškienei, Stasiui Majauskui už režisavimą ir vaidinimą.

PIRMA LIETUVIŠKA ŠOFERŲ AKADEMIJA



Technika Valdymas Kvotimal

Calle VIEYTES 1789 (Puente Baracas), Bs. As. TE. 21-0265

Jurgiui Gervėi, Adelei Baršauskienei, Justinai Žvirblytei, J. Rastenieni už sufleriuojam, scenos vedėjui Aidai Kučinskaitėi, N. Pimpėi už programos vedimą, tariame SLA vardu lietuvišką acū!

R. Vosgirdas, J. Stalioraitis, Sekretorius. SLA. Pirmininkas, Lanus Oeste, 3. 8. 1961

DAUG ŽMONIŲ DALYVAVO SLA MINĖJIME

SLA veiklos 47 metų sukaktis paminėta nuosavoje Dr. Vinco Kudirkos vardo salėje 22. 7. 61. Dalyvavo apie 500 žmonių, kurių tarpe buvo svečių iš Berisso, atvykusių dviem Pullmanais iš „Nemuno“ ir „Mindaugo“ broliškujų draugijų. Ekskursantai įvygiavo į Dr. Kudirkos salioną griežiant akordeonu jaunuliu A. Simaškai.

Programos vedėjui Napoleonui Pimpėi tarus įžangos žodį, šv. Cecilijos vardo choras, vadovaujamas maestro V. Rymavičiaus, lydint pianu mokytojai Mikučionienė, išpildė Argentinijos ir Lietuvos Himnus. Puikus choras, kuriame, apart senų choristų, bosais dainuoja Dr. J. Simanauškas, režis. St. Majauskas, solistas Eduardas Orlovas, statybos technikas Vyt. Sadzius ir kt. Kitų programos daly šis choras patiekė visą eilę gražių lietuviškų dainų, o publikai nenustojant ploti, virš programos sudainavo Lietuvosies esame mes gimę ir Kur namas mūs.

J. Skinkio 1 veiksmo komedija „Pavogtoji sužadėtinė“, žavėtinais suvaidino: St. Majauskas, stud. St. Majauskas Jr., G. Baršauskas, A. Baršauskienė, Irena V. Simanauškienė, Jurgis Gervė ir Justina Žvirblytė. Suflioravo J. Rastenienė, sceną tvarkė Aida Kučinskaitė.

Po SLA pirmininko Juozo Stalioraitio kalbos, programos vedėjas perskaitė raštu gautus pasveikinimus: A. L. Balso leidėjo Pr. Ožinskio ir red. K. Norkaus, SLA 6 skyriaus iš Kordobos ir Rosario Lietuvių Bendruomenės. Žodžių pasveikino „Nemuno“ pirm. A. Siperka ir sekr. A. Markus, „Mindaugo“ pirm. Albertas Ražanskas, „Laiko“ adm. P. Gudelevičius, šv. Cecilijos choro ir Radio valandėles atšovas Karolis Misiūnas.

SLA Statybos Komisijos vardu kalbą pasakė Dr. A. Kairėlis, pranešdamas, kad SLA veikėjas Ribikauskas prisidėjo su kelesdešimčia tūkstančių. Stambiai parėmė tos Komisijos nariai industrialai Jonas Rudėnas ir Pranas Baltakys bei kiti tautiečiai, kuriems SLA įteikia meniškai pagamintus pergamentus, kaip atmintį, kas ir kokia suma paremia didį SLA darbą, jam žindami Daktaro Vinco Kudirkos atmintį šioje svetingoje šalyje. Tai pavyzdys kartų kartoms ir viso laisvojo pasaulio lietuviams.

SLA vadovybė, pagerbdama brolišku draugijų atstovus iš Berisso, pavaišino juos baigiamose dastatyti antrojo aukšto Dr. Kudirkos vardo rūmų patalpose. Me ninės programos pildytojus pasikiau pavaišino saliono apačioje esančiose patalpose.

Svečių automobiliai buvo tvarkingai surikiuoti skersai gatvės esančiuose SLA žemės sklypuose, kur medžių pavėsyje vyks vasariniai SLA parengimai.

Premijų įteikimas vyko linksmoje nuotaikoje. „Truco“ pirmenybių didžiausias taures išsivežė Berissan „Mindaugo“ Draugijos atstovai Kazimieras Pilka su Jonu Jašaursku ir T. Meidus su Ad. Pamparu. Šachmatų pirmenybių taures laimėjo: Napoleonas Pimpė (surinkęs 12 ir pusę taškų); Vytautas Petronaitis (12 taškų); Algirdas Kaibutas (10 t.). Ketvirtą vietą užėmė pirmą kartą dalyvavęs, bet daręs gerą pažangą stud. Pranas Aleškevičius (9 ir pusę t.). Pirmieji keturi šių intensyvių pirmenybių dalyviai gavo taures, o kiti šachmatininkai tapo apdovanoti medaliais. Nekantariai laukiama antrųjų šachmatų pirmenybių.

Jaunimas šoko iki ryto. Naujo bufeto patalpos buvo perpildytos. **P. B.**

VIENINTĖS LIETUVIŲ PENSIONAS MAR DEL PLATOJE

c. Oórdoba 8330 — Telefonas: 3—1455 V. ir O. Matulionytė JANUŠKEVIČIAI savininkai Asmeniška šeiminių prežiūra Veikia visuomet.

„EL DIA“ SU 164 PUSLAPIŲ PRIEDU

Montevideo demokratiniams ir plačiausiai skaitomam dienraščiui „EL DIA“ 16. 6. 61 sukako 75 metai amžiaus. Minėjimo bankete dalyvavo keli tūkstančiai pasekėjų.

Birželio 29, 1961, dienraštis davė 164 puslapių priedą, kuriame tilpo istorinė medžiaga, apimanti Urugvajaus politinį, visuomeninį, kultūrinį, ekonominį ir sporto gyvenimą

Padidintame numeryje pirmoj eilėj tilpo pasveikinimai, atsiųsti ministerio Dr. K. Grauzinio ir žurnalisto Albino Gumbaragio. **Eidietis**

Nauji Kapai

MIRĖ VLADAS EKIMAVIČIUS VALENTIN ALSINOJE

Valentin Alsinos gyventojams plačiai žinomas laikrodininkas Vladas Ekimavičius mirė savo namuose, J. Farrell 590, liepos 27, 1961. Sekančią dieną iškilmingai palaidotas kapuose Lanus, Argentinoje didžiausiam nuilindime liko vėlionies žmona Eudosa Bubkina, duktė Valerija sūnus Bruno ir sūnus Vladas, medicinos gydytojas. **L. P.**

† **PETRAS STULGYS**, salakiškis, 56 m. amžiaus, mirė Quilmes mieste 6. 7. 61. Palaidotas kapuose Espeleta. Liko žmona Janina Riškutė ir du sūnūs.

† **MAGDALENA NOLYTĖ-RUTKAUSKIENĖ**, 56 m. amžiaus, kilusi iš Pilviškių, mirė nuo širdies smūgio 30. 6. 61. Palaidota Sarandai kapuose, vėlionės vyrui Antanui ir kaimynams palydint į amžino poilsio vietą.

† **SIMONAS JANKAUSKAS**, viešintiškis, 59 m. amžiaus, mirė 17. 6. 61. Palaidotas kapuose Lanus. Argentinoje liko žmona, brolis Balys su šeima ir kiti giminės.

† **MIRĖ BRONIUS BALČIONIŪNAS** Buenos Aires dienraščiui „La Prensa“ 2. 8. 61 laidoje skelbiamas, kad 3. 8. 1960 Ekvadoro mieste Quito mirė Bronius Balčioniūnas. Jo šeimos patiektame nek rologo rašoma, kad pamaldos už jo vėlę įvykstančios 3. 8. 61, San Miguel, SM parapijos bažnyčioje.

† **DR. ALBERTAS ŽELVIS**, 69 m. amžiaus, mirė nuo širdies smūgio savo gimtoje Baltimorėje. Buvo Letuvių JAV Karo Veteranų posto pirm. Liko žmona F. Stankevičiūtė. Kaip karo veteranas, paladotas kariškose kapinėse.

† **PRANAS VISOCKIS**, 61 m. amžiaus, ukmergiškis iš Laičių kaimo, gyvenęs Argentinoje nuo 1929 m., nevedęs, mirė Berisise liepos 22, 1961. Turėjo 4 seseris: Ong, Jieva, Marė ir Bronė. Berisise liko pusbrolis Pranas Dūda su šeima, kuris apmokėjo palaidojimo išlaidas, \$ 3.000, prie kurių kaimynai pridėjo 370 pezu.

† **JURGIS STELMOKAS**, 54 m. amžiaus, traktietis, mirė Brazilijoje 20. 6. 61.

† **STASYS JAKAITIS**, 76 m. amžiaus, ukmergiškis, mirė Brazilijoje 22. 6. 61. Liko žmona Darata ir 3 sūnūs ir anūakai.

† **ELENA KULIKAUSKAITE-PETRAVIČIENĖ**, šiaurietė, 49 m. amžiaus, mirė Brazilijoje 2. 8. 1961. Liko liūdinčios vyras Viktoras ir sūnus Albinas ir Algirdas.

† **JONAS ŽYGELIS**, kamajietis, sulaukęs vos 29 m. amžiaus, staigiai mirė Brazilijoje 28. 7. 61.

† **ANTANAS KRUPELIS**, anykštietis, mirė Brazilijoje 13. 7. 61. Liko liūdinčios žmona, duktė ir sūnus, sukūrė savo šeimą.

† **BARBORA KUOSIENĖ**, 81 metų amžiaus, mirė Brazilijoje 1. 8. 61. Liko liūdinčios dukterys, žentai ir anūakai.

MIRĖ V. GRIGAITIENĖ

(E) — Liepos mėn. 25 d. New Yorke mirė buv. Kauno operos solistė V. Grigaitienė, sulaukusi 70 metų amžiaus. Lietuvos operoje Grigaitienė dirbo nuo 1921 ligi 1944 m. Mokė dainavimo meno Kauno konservatorijoje. 1944 m. šėma pasitraukė į Vokietiją ir 1946 m. atvyko į JAV. 1947 m. yra miręs Grigaitienės vyras, J. Grigaitis, buv. Vyr. Tribunalo narys. (Vėlionė yra tikra sesuo Generalinio Konsulo Jono Budrio.)

Restoranas „DOS AMIGOS“

PASEO COLON 449, Bs. As. K. Paulauskas ir A. Degulis Puikios valgiai, baras, rezervatai šeimynoms TE. 33 - Avenida - 3202

† **RIKARDAS PIVARIŪNAS**, 13 metų amžiaus mokinys, susijaudinęs televizija, pasikorė savo miegamajame kambaryje Chicago. Jis buvo Valterio Pivariūno vienas penkių vaikų, pasižymėjęs gabumu mokslė. Skaudus įvykis sujudino visą lietuvių koloniją.

† **FELIKSAS RANDELIŪNAS** mirė Montevideo mieste 26. 7. 61. Buvo sukūręs šeimą su vietine moterim. Palaidotas Del Norte kapuose. **A. G.**

† **DR. JUOZAS JARŽEMSKAS**, 62 m. amžiaus, mirė Kaune 6. 6. 1961. Buvo V. D. Universiteto profesorius. Parašė 25 mokslo darbus. Kauno Medicinos Instituto direktoriaus pavaduotoju buvo iki 1959.

† **PETRAS SKAČAUSKAS**, šiaurietis, 60 m. amžiaus, mirė Urugvajuje 10. 6. 61, kur liko žmona Marija ir sūnus Boleslovas. Lietuvoje liko trys broliai ir penkios seserys su šeimomis. **D.**

† **PETRAS KAMINSKAS** mirė Urugvajuje 26. 7. 61. Palaidotas Villa del Cerro kapuose. Čia liko žmona Mareijona, sūnus Bronius ir Stasys ir dukterys Uršulė ir Ona. **A. G.**

† **STEFANĖJA VINICKAITĖ**, 40 m. amžiaus, žiezmarietė, mirė Brazilijoje 28. 6. 61.

EVANGELIJOS TIESOS



JĖZAUS KRISTAUS VARDAS II

Šv. Raštas dar ir tai liūdi, kad per tikėjimą tam Vardui, netiktai galime apturėti nuodėmių atleidimą, bet ir galime tapti Dievo vaikais.

Kada per Piktotoj gundymą nuodėmė išbėrė ir pirmąj žmogų į perėjo į visus žmones, kadangi visi daro nuodėmę, nuo to laiko žmogus, nors tebebūdamas Dievo tvarinys, nustojo teisės būti Jo vaiku. Paklusdamas nuodėmei, vykdydamas jos užgaidas, žmogus prarado visas teises ir Dievą ir į amžiną džiaugsmingą gyvenimą; — prarado teises į Dangiskąjį Tėvą ir į Jo Karalystę.

Tačiau Dievo Įstatymai, ant kiek yra amžini ir griežti, ant tiek jie yra švelnūs ir gailėstinai; per tai Jis tą savo tvarinį — žmogų nenorėjo sunaikinti ir paklikti prapuolime, nuodėmių atskir tą nuo Jo, ir todėl atsiuntė į šį pasaulį Išganytoją; „ir kiek Jį priėmė, (tą Išganytoją) tiems Jis suteikė galimybės tapti Dievo vaikais, kurie tiki į Jo (Jėzaus) vardą.“ (Šv. Jono, 1:12)

Kaip galime pastebėti iš šio šv. Jono evangelijos straipsnelio, kad tikėjimas eina kartu su priėmimu; todėl negalimas dalykas jeigu kas sakytųsi tikis Jėzaus vardu, ir netiktų Jam pačiam, Jo žodžiams, nepriimdamas Jo savo asmeniniu Išganytoju, ir Jo aukos, padarytos ant kryžiaus Golgotos kaip vienintėlis ir užtektingos savo sielos išganymui; kas taip sako ir nedaro, tas tik apgaulinėja save.

Visi apaštalai ir pirmieji Kristaus pasekėjai, per tikėjimą Jėzui Kristui ir priėmimą Jo aukos, yra patyrę savyje to vardo galybę, apturėję per jį iš Dievo savo nuodėmių atleidimą, ir tapę naujais sūnūrais Kristuje Jėzuje, tai yra, — Dievo vaikais. (2-vas laiš. korint. 5:17-19.)

Viešpats Jėzus Kristus ir Dievo šventasis Žodis yra tas pats va ker. Šiandien ir per amžius. Todėl ir dabar visi tie, kurie pasekė ty pirmųjų Kristaus pasekėjų pavyzdžiais, ir priima jų paraginimus visada kreiptis į Dangiskąjį Tėvą kaip tai darydavo jie vienintėliai Jėzaus Kristaus vardu, pasitiktint Jo aukai ir užtartinui, tie aturi iš Dievo tas pačias malones, kaip apturėjo ir anie, kurie taip drisiai tvirtino visiems, sakydami: „Kas Viešpaties (Jėzaus) vardo melsis, tas bus išganytas.“

ARGENTINOS Lietuvių Centro Žinios

naujienos

DARBO VALANDOS „A. L. Balso“ Leidykloje: J. L. Suarez 5684, Villa Lugano, Bs. Aires nuo 9 iki 18 val. nuo pirmadienio iki penktadienio imtinai.

PADEKA BRAZILIJOS LIETUVIAMS

Kultūrinio ir spaudos darbo ryšiams sustiprinti, nuo 23. 7. 61 iki 8. 8. 1961 buvome svečiuoję Brazilijos lietuvių visuomenininkų ir kultūrininkų bei spaudos darbo žmonių tarpe. Pargabeno me labai vertingų Brazilijos lietuvių laidos knygų, nuotraukų ir filmų. Žinios iš kelionės metu padarytų užrašų tilps sekančiuose Argentinose Lietuvių Balso numeruose. O šia proga skaitome malonia pareiga viešai padėkoti šiems maloniems tautiečiams, kurių palankumą pajutome būdami minėto tikslo misijoje.

Ypatingai dėkojame Lietuvos Konsului A. Polišaickiui su Ponia, kun. prelatu Pijui Ragažinskui, rašyt. Kl. Jūrai, A. O. Mikšiams, J. Lukoševičiui, K. Meškauskams, gerbiama A. Bumbliams, A. Žibams, A. Kublickams, St. Vančevičiui, M. Laupinaičiams, inž. Z. Bačeliui su šeima, visuomenininkui K. Ambrozevičiui su šeima, J. Valavičiams, agr. A. Boguslauskui su šeima, P. Šimoniams, A. Šimbeliams, Vl. Pupiečiams, gerb. Kubiliūno, kap. Ant. Mojaus, kap. Čiuvinso ir kt. šeimos Sao Paulyje, o taipgi mūsų aplankytiems Rio de Janeiro virmūnams: Min. F. Meieriui su Ponia, rašytojui Petriui Babickui, kunigui Juozui Janulioniui, rašytojai Gražinai Boleckienei ir jos vyrui inž. Boleckui, gerb. Igno Dubausko šeimai, spaustuvininkui Vytautui Petroniui, broliams Ant., R. ir K. Gauliams ir kt. maloniems tautiečiams ir veikėjams, su kurių tautine, visuomenine, kultūrine ir ekonomine veikla bus malonu supažindinti mielus A. L. Balso skaitytojus.

Taipgi dėkojame susirinkusiems mus palydėti Ezeiza aerodroman 23. 7. 61. (Pavardės tel. pa žemiau).

P. ir O. G. OZINSKAI, „A. L. Balso“ Leidėjai.

P. O. Ozinskams išskrendant į Braziliją Ezeiza aerodrome palydovų tarpe matėsi inž. J. ir K. P. Čekanauskai, A. O. Kairiai, V. V. Deveikiai, V. G. Balčiūnai, J. O. Dementai, A. O. Mišūnai, K. E. Mashioniai su sūnum, St. Lipinskas, fotografas A. Kirstukas, ALB. red. K. Norkus ir kiti A. L. Balso leidėjų bendradarbiai ir draugai.

Inž. Jonas Vilkas, su kitais kolegais, sykiu baigusiais inžinerijos fakultetą Buenos Aires universitete, sudarė statybos bendrovę, kur jis eina vyriausio projektisto pareigas.

Jurgis Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Romas Rinkevičius, po sėkmingos chirurginės operacijos, padarytos sanatorijoje Merlino, grįžti į savo tėvų namus Villa Lugano ir vėl vadovauja automobilijų taisyms dirbtuve.

Lietuvių Centro Žinios

Filmų vakarui praėjus

Liepos 29, 1961, A. L. Centre buvo filmų vakaras. Pirmiausia parodyta kelios komiškos filmos, o paskui dokumentalinė, Argentinose Švietimo Ministerijos premijuota filma „Rio Abajo“ (Pavandeniu).

Skaitlingai publikai dalyvaujant, buvo malonu girdėti kaip pranešėja kartojto lietuvių imigrantų vardą, kurie pirmieji pradėjo kultūrinti Entre Rios provincijos salynus, kirsdami medžius, kasdami griovius, gindami nuo visokių negerovių ir sunkumų.

Vyriausioje rolėje (Lituano) buvo Andrius Ramanauskas; jo žmonos rolėje buvusi mokytoja Nalivaikienė nuo persidirbimo miršta; Lituano sūnus miršta nuo žiaurios aplinkos, bet jų dukutė (Nalivaikaitė) nušviečia aplinkumą besikuriančioje sodyboje džiunglėse, o paskiaui mokytoje. Per didelį vargą pasistatęs gražų namą saloje Lituano skaito „Argentinose Lietuvių Balsą“.

Filmos pažūrėti iš tų salų buvo atvykęs ponia Vitkauskienė sykiu su savo sūnum, kuris puikiai atliko nedidelę savo rolę „Rio Abajo“ filmoje. Iš La Florida buvo p. Vl. Cibavičius, kurio sūnus Vytautas (dabar gyvenantis Chiangoje) vadovavo nu zikine dailimi. Filma baigta lietuviškomis dainomis — Buvo gera garsadinė.

Svečių tarpe buvo ir vietinių intelektualu. A. L. Centre jaunims rūpestingai darbavosi kultūriniam parengimui: bufeto darbuotojai vaišino svečius kavute ir kitais gaivinančiais gėrimais.

I. B. J.

SVEČIAS IŠ MEKSIKOS PAS A. V. NORKAIČIUS

Kun. Juozas Kisielius, 16. 7. 61 atvykęs iš Meksikos, svečiuojasi Argentinose brolio Prano Kisieliūso šeimoje. Brolių susitikimas buvo išpūdingas, kadangi nesimatė apie 30 metų. Giminė, kad pagerbti svetį iš Meksikos, surengė eilę pagerbimų. ALC V-bos pirm. Kazimieras Deveikis-Pipiras, savo automobiliu, kun. J. Kisielių, brolio Prano draugystėje, supažindino su Rosario, Lujan bei kitais miestais.

Taip pat, Anelė ir Vineas Norkaičiai, savo kaimyną iš Lietuvos, kun. J. Kisielių, šeštadienį, 5. 8. 1961, pagerbė iškilminga vakariene, kurioje dalyvavo:

Kun. J. Kisielius, kun. St. Saplis, Pranas ir Marija Kisieliai su dukromis Angelika ir Sofija, ALC V-bos pirm. Kazimieras Deveikis-Pipiras su ponia Konstančija, Vytautas ir Birutė Daratėnai, Vytautas ir Genė Balčiūnai, Onytė Čepulienė ir kiti.

Vakarienės metu, kun. J. Kisielius papasakojo apie Meksiką ir gyventojų papročius, o lietuviškoms dainoms pritarė akordeonu Vyt. Balčiūnas.

Skirstidamiėi svečiai, dėkojo namu šeimininkams A. V. Norkaičiams už puikias vaišes ir kun. Juozui Kisieliui už idomias žinias apie Meksiką.

V. B. — Romas Šeškauskas iš Villa Seasso antras mėnesis randasi ligoninėje Alvear, salė 8, lova 2. Ligonį lanko brolis Kazimieras ir kaimynai.

Antanas Stankevičius iš Villa Celina internetu liginėn Alvear, salė 9, lova 45. Pažįstami prašomi aplankyti. A. M.

Povilo ir Pranciškos Liakauskų namuose, vašingo šeimininko vardadienio proga, įvyko puiki vakarienė, dalyvaujant A. M. Kazokams, J. R. Beinaraivičiams, K. D. Keršuliams ir kitiems Villa Caraza kaimynams. Vaišių metu draugiškai pasikalbėta ir palinkėta Ilgiausių Metų maloniems šeimininkams.

Gusaras. — Romas Čepulis su vasiiniu dalininku atidarė švino kasyklas provincijoje Jujuy.

ANTANAS LEVANAČIUS Canada 2025 — V. Industrial LANUS Oste Megstinių dirbtuvė namuose. Vilnonių ir šilkinių megstinių pasirinkimas. — Pildomi užsakymai.

MOZAIKŲ FABRIKAS „LA NUEVA“ JUOZAS ZAVICKAS, sav. Fabr.: Raštinė ir Parduotuvė Bacacay 741 Uriarte 3046 BOULOGNE — SUB MER

PO 36 METŲ SUSITIKO BROLIAI MATULAIČIAI

Vineas Matulaitis sykiu su savo sūnum Vineu, seminarijos studentu, 8. 8. 61 iš Worcester, Mass., atskrido į Buenos Aires ir apsisėjo pas savo brolių, Joną Matulaitį, Madarriaga 6874, Villa Lugano, Buenos Aires.

Malonūs svečiai išbuvo Argentinose apie 20 dienų, kadangi jaunasis Matulaitis turi grįžti mokyklon.

Broliai Matulaičiai nesimatė 36 metus. Nereikia nei sakyti, kokis susijaudinimas ir koki idomūs pasikalbėjimai vyksta tarpe dviejų brolių, svečio sūnaus ir mūsų kaimyno su šeima.

Antanas Norkus su žmona Elizabeth, pardavė vieną namą Vineui Norkui, patys stato didelį namą prie Viamonte ir Rivadavia, Valentin Alsina. Statyba kainuos virš milijono pezų. Bus dvi salės, kurių viena tinka vaistinei, kita krautuvei.



Antanas P. Vilutis, svedasiškis, per 35 gyvenimo Argentinose metus 12 metų dirbo Comodoro Rivadavia, 14 Rio Turbio ir likusį laiką sostinėje Valtibinių Naftos Versmų (YPF) imonėse. Tapęs „jubilo“ (pensininku), parduoda savo namą Quilmes ir žada įsikurti Mendozos provincijoje, prie San Rafael, mokytojų B. E. Savickų kaimynystėje, su kuriais susirašinėja persikėlimo reikalu. A. P. Vilutis jau 33 metus prenumeruoja „A. L. Balso“.

Alberto Zalinkevičiaus žmona, ponia Zulma Marsetich Zalinkevičienė 15. 7. 61 pagimdė pirmagimį sūnų, kuriam parinktas vardas Alberto-Marcelo.

Lanusietis. — Bruno Leskauskas, pardavęs maisto krautuve, persikėlė į savo namus, V. Sarsfield, Lanus, sykiu su šeima.

Enrique Rymavičius, spaustuvininkas, Juozo Rymavičiaus sūnus, dirba kaip linotipininkas Buenos Aires dienraščio „La Nacion“ spaustuvėje.

Enrique Rymavičius, vietinio dramos artistų būrelio režisierius, apsidėvė su Hotel Nogaro savininko dukra. Vedybos įvyko Montevideo mieste.

Jono Leitos žmona Hermelinda 12. 7. 61 sulaukė pirmagimio sūnaus, kuriam parinktas vardas Jorge. Jaunieji Leitai gyvena savo namuose V. de Mayo.

Jonas Norkus, turintis kėdžių fabriką e. Brasil 781, Avellaneda, gavo telefoną: TE. 208-5735.

Kazimieras Norkus su žmona Stefanija išnuomuoja dideles patalpas fabrikui. Yra „fuerza Motriz“. Kaina \$ 8.000 mėnesiui. Teirautis: Oliden 2769, Val. Alsina.

Henrikas Bagdonas, nenuilstamas Bendruomenės veikėjas atidarė radio ir televizijos aparatų bei elektros reikmenų dirbtuvę ir parduotuvę savo namuose, c. Serrano 470; TE. 242-0959, Banfield, GR. Didžiama jo firmos klientų vietiniai gyventojai, bet jau anga ir lietuviška klientūra.

Dr. L. MACKEVIČIUS ligininės Clinicas medikas-okulistas Corrientes 2775 — p. 9—24 T. E. 89-5436 Priima akių liginius antradi., ketvirtadi. ir šeštadi. nuo 15 iki 19:30 val.

BARAS — RESTORANAS „IDEAL“ Pr. Mickevičius y Cia. Av. Saenz 595 — Bs. Aires. T. E. 91-0716

FIAMBRERIA „ANITA“ Independencia 1300, O. Bliujotė—Prihodko, sav. TE. 26-2540 Bs. Aires Didelis maisto ir gėrimų pasirinkimas. Didesnius užsakymus dastatom į namus

BARAS — RESTORANAS ir KIOSKAS. — Savininkė Nina Polisesiuk de Pavilonis Nueva York 4769 — Berisso

Kazimieras Liutkevičius vyriškų rūbų siuvėjas Bulevard 27 de Febrero 1107, Rosario. Priima užsakymus ir atlieka darbą iš geriausios medžiagos. Lietuviams 10% nuolaidos.

INŽ. V. ADAMKAVIČIUS RAŠO IŠ CHICAGO

Gerb. ir mieli p. Ozinskai, leiskite man šiandien vėl minėtis grįžti po dvejus metus į Jūsų tarpą. Juk rodo taip neseniai, kai krepsininkai lietuviams buvo nuosirdžiai sutikti Buenos Aires lietuvių, rodos dar neišdilo ir neišblėso tie garsūs sūčiai: Lietuva, Lietuva... kurie lydėjo mūsų kovojančius vyrus aikštėje ir juos skatino dar sparciau pasispausti. O vistiek jau dveji metai prabėgo. Idomu, ar susidarys proga tokiams skaičiams lietuvių, ir svarbiausia, jaunimui vėl sueiti ir pabendrauti? Gal tik pats gyvenimas atsakys į tą klausimą. Kiekvienam atveju, šia proga, noriu perduoti Jums ir visiems Argentinose lietuviams nuosirdžiausius sveikinimus nuo visų buvusių vyrų, nors jie yra išsiklaidę po visą Ameriką.

Malonu yra stebėti spaudoje vis dažniau pasirodancias žinias iš lietuvių gyvenimo Argentinose. Patobulėjus ir palengvėjus lietuviškoje spaudoje (Amerikoje) klišių ir bendrai nuotraukų reproduktavimui, tikrai malonu matyti prisijustas fotografijas iš Jūsų gyvenimo. Aš manau, kad toks vaizdinis suartėjimas yra ypatingai naudingas lietuviams abiejuose kontinentuose. Žinau, kad tai didele dalimi yra Jūsų nuopelnas, kad galime šias žinias ir nuotraukas, tai būkite už tai pasveikintas.

Esu be galo Jums dėkingas už Arg. Lietuvių Balso siuntinėjimą. Nors ir gaunu jį labai pavėluotai, po 4-5 savaitių, bet visomet seku visas žinias kas darosi Jūsų padangėje. Dažnai randu pavardes susitiktų tautiečių ir su idomumu seku jų gyvenimo žinias.

Teko matyti spaudoje, kad buvote išvykę į Braziliją. Esu tikras, kad praleidote laiką labai maloniai toje vašingoje lietuviškoje kolonijoje. Gaila, kad Brazilijos lietuvių ištiko nemaloni padėtis, kai valdžios pasikeitimo išdavoje, jiems atimta lietuviška diplomatinė atstovavimo privilegija. Reikia tikėtis, kad mąstyse Jūs kelionės išpūdžius A. L. Balse. Gal kartais pradėję keičiant sugalvosite patraukti iki Chicagos? Būtumėte labai laukiami svečiai. Tas atrodo dabar nėra jau sunkiai įvykdoma, nes pakutiniū metu turėjome ne vieną svečių iš Argentinose padangės.

Baigiant priimkite mano ir žmonos nuosirdžiausius sveikinimus.

Valdas Adamkavičius.

Pridedu \$ 10.— American Express čekį G 94-671-784, kurį prašau priimti, kaip mano kuklią paramą lietuviškame spaudo darbe, kurį Jūs atliekate su Arg. Liet. Balsu. V. Adamkavičius.

Peter P. Burns iš Chicagos, kaip Chrysler firmos aukštas pareigūnas, keliems mėnesiams komandiruotas Argentinon. P. P. Burns yra lietuvis, puikiai kalba lietuviškai ir atvežė linkėjimų nuo Walter Rask visiems jo Argentinose pažintiems tautiečiams. Svečias jau susipažino su pp. Urbiečiais, Stankevičiais, Andriūkais, Sakalauskais ir žada aplankyti lietuvių organizacijas.

Gerb. PRENUMERATORIAI pridukite „A. L. Balso“ Leidykloje savo ir savo draugų prenumeratas.

MODERNIŠKA RŪBŲ SIUVYKLA JUOZAS GUČAS, savininkas Užsieninė ir vietinės medžiagos; Moderniškas rūbų pasiuvimas. — Kainos prieinamos — užtikrina klientų patenkimą. Santos Dumont 2474, Bs. Aires TE. 72-Parque-5455

A. J. YABLONSKAS TV ir Radio technikas Ameghino 623 - Berazategui Dero naujus aparatus; pašaukus atvyksta į namus.

BARAS — RESTORANAS ir KIOSKAS. — Savininkė Nina Polisesiuk de Pavilonis Nueva York 4769 — Berisso

Kazimieras Liutkevičius vyriškų rūbų siuvėjas Bulevard 27 de Febrero 1107, Rosario. Priima užsakymus ir atlieka darbą iš geriausios medžiagos. Lietuviams 10% nuolaidos.

KROATŲ BENDRUOMENĖS 30 METŲ SUKAKTIS

Sekmadienį, 23. 7. 1961, Kroatų Bendruomenė šventė savo gyvavimo Argentinose 30-ties metų sukaktį.

Šventė buvo pradėta pamaldomis bažnyčioje ir po to 11 val. jų būstinėje, Kroatų Namuose, įvyko jų bendruomenės visuotinis susirinkimas, kuriame dalyvavo ir lietuvių atstovai — Lietuvių B-nės Pirmininkas Ant. Balčiūnas, ALOS Tarybos ir B-nės sekretorius St. Babronis, ponia Ona Kairelienė, Valerija Babronienė, Rasa Kairelytė, Lietuvių Karių S-gos atstovas M. Galeckas ir „Laiko“ atstovas Pijus Gudelevičius.

Kroatų B-nės pirmininkas inž. Asonsaič, atidaręs šį nepaprastą susirinkimą, sveikino lietuvių atstovus, kovojančius už bendrus abiejų tautų idealus. Po jo kalbos Liet. B-nės pirmininkas sveikino kroatų jų nepaprastus sukaikties proga, iteidamas a. a. Gen. T. Daukanto portretą. Liet. B-nės pirmininko kalba sutikta nepaprastomis ovejimomis.

A. a. Gen. T. Daukanto portretas kabės jų tautos didvyrių tarpe, kuris prieš metus laiko kalbėdamas Kroatų Nepriklausomybės Minėjimo Šventės proga, mirė ir yra daug pasidarbavęs abiejų tautų darniam sugyvenimui, kovoje prieš bendrą priešą.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.

Arg. Liet. B-nės C. V-ba. — Stasys Vitkauskas, 10. 8. 61 patalpintas liginonėn F. Santojanni, Pilar 950; TE. 64-3073, planūčių pagydomui.